

遠金丸軍及食代兵制考

日本箭内互著  
陳捷譯  
陳清泉

商務印書館發行





鴻英圖書館

登記 14895

書碼 924.823/945 (2)

到期 23/5/31

價格 .....

備註 .....



上海图书馆藏书

924.8



A541 212 0014 88888

遼金乂軍及金代兵制考

日本箭内互著  
陳捷譯  
陳清泉

商務印書館發行

~~1579851~~

# 遼金虜軍及金代兵制考

## 目次

- 一 遼金時代虜軍之研究……………一
- 二 再研究遼金時代之虜軍……………一六
- 三 再答羽田學士論虜軍……………四〇
- 四 金代兵制之研究……………五一

# 遼金乂軍及金代兵制考

## 一 遼金時代乂軍之研究

原載日本大正四年七月史學雜誌第二十六編第七號

緒言

一 乂字之音義

二 乂軍之組織與任務

甲 遼之乂軍

乙 金之乂軍

一 遼金時代乂軍之研究



### 緒言

虜字始見於遼史，其後金史屢見之，最後散見於元史太祖本紀兵志王楸傳等。在吾人所見之各本遼史中，南監本、乾隆四年校刊本，皆無虜字，而代以紮字；一若遼代無虜字者。然作紮者，南監本以下之誤也。原書作虜，殆無可疑。錢大昕養新餘錄中卷云：「字書無虜字，始見於遼史。」錢氏精通金石文字之學，既爲此說，可知其本作虜字而非紮字；且知錢氏所見之遼史，紮皆作虜矣。此字乃寫契丹語之音者，爲遼人創製之字，殆無可疑。但其原語爲何？又作何音？今日學界，猶爲一疑問。錢氏雖抄錄遼史百官志語解、金史百官志地理志等書中關於虜軍之記事，但對於其字之音與義，及其軍隊之性質，未曾言及。由此觀之，以錢氏之博學，猶不能解釋也。康熙字典備考，謂字彙補云：「金有獲衛虜軍，疑卽紮字。」可見編字典者，亦全不解，不過漫然附會爲紮字耳。吾人固知虜卽紮字，而決非紮字，但因不知其音，每假紮字之音讀之。紮字之音，姑假紮字音讀之，雖無甚不可；但若欲研究其意如何？其原語又如何？則先當究明其原音。故虜軍爲何軍之問題，苟欲研究遼金元歷史者，固無不望早得解決也。今敢草此小篇，以乞大方斧正。

## 一 ㄍ字之音義

元史類編卷一，世紀一，太祖九年條，記金中都ㄍ軍降蒙古事，其註曰：「ㄍ音冥，遼東君也，凡二十五部族。」元史類編，乃清朝邵遠平，於康熙三十八年（一六九九）獻於聖祖者。始爲弘簡錄之續編行於世，乾隆六十年（一七九五）始離弘簡錄而爲別史。邵氏ㄍ音冥之說，有何根據，無由知之；觀其引用書籍之目錄，有已全亡者，有現存而爲日本所未有者。要之此註釋，當必有確實出處，故在定ㄍ字音上，到底不可忽視。然如錢大昕爲精通史學及說文學之人，且曾作二十二史考異，關於元史亦多著述，不應不知元史類編。然猶考ㄍ字之音義而不得其解，又似不知類編中有此說者，事極可怪。其後李有棠編金史紀事本末，在元人克燕條中，關於中都ㄍ軍背叛事註中，曾轉載類編之「ㄍ音冥」說；但編者之意見，全未得聞。其他如魏源之元史新編，屠寄之蒙兀兒史記等，亦當言之而絕不言；於是邵氏所讀ㄍ字之音，全無人注意，無人研究，以至於今。余以爲邵氏之說果是，則宜從之；若非，則當辯其所以非。從來學者，殆未知之；知之而有默殺之觀，決不得謂爲忠於學者也。

邵氏讀<sup>ㄉ</sup>音爲冥，已如前述；頃讀<sup>ㄩ</sup>黑韃事略，發見一文如左：

其軍卽民之年十五以上者，有騎士而無步卒，人二三騎，或六七騎。五十騎謂之一糾。都由切，卽一隊之謂。

按黑韃事略，乃宋理宗時，彭大雅及徐霆奉命使於蒙古太宗之廷時之蒙古見聞談也。嘉熙元年（一二三七）徐霆編纂，故書中所記，皆蒙古太祖朝及太宗朝之初期，蒙古創業時代之實況，極堪寶貴之史料也。據前引之文，蒙古稱五十騎爲一糾，糾音都由切，讀若 tu 或 tyu，卽一隊之意。然康熙字典糾字居黝切，又吉西切，讀如 kiu；又舉天切，讀若 kio。然據 Giles 之漢英字典作 kau, kiu, chiu, ku, 等音，而無 tu, tyu 等音。蓋糾字原作<sup>ㄉ</sup>，傳寫之際，先誤作<sup>ㄐ</sup>，後因<sup>ㄐ</sup>糾相通，故今本作糾。黑韃事略，本屬稀見之書，各家書目，均不著錄。宋末以來，輾轉傳寫，文字訛奪頗多。試以今本二三種對照觀之，則見將<sup>ㄉ</sup>誤糾之類，到處有之。

於是吾人知<sup>ㄉ</sup>字之音有二說，卽元史類編音冥卽作 mien, ming. bei, hen, 之音。黑韃事略作 tu tyu 之音。mien, bei 與 tu, tyu 全異，吾人果以何者爲正而從之乎？

金廢帝亮，將親率大軍伐宋，徵兵於全國，命西北路契丹人悉出其壯丁，契丹人拒命而叛，諸羣



牧多應之者，不從者皆被彼等所殺。金史卷一二一溫迪罕蒲睹傳記此次被殺之羣牧之名有兀者。羣牧使溫迪罕蒲睹，迪幹。羣牧使徒單賽里，耶魯瓦。羣牧使鶴壽，歐里。不羣牧使完顏朮里骨等四人。金史卷二四地理志西京路條所舉十二羣牧，爲幹獨碗（大定四年改幹覲只）蒲速幹（世宗本紀及兵志作蒲速碗）耶魯碗（兵志作耶盧碗）訛里都，兀。幹。歐里本，烏展，特滿，駝駝都，訛魯都，忒恩，蒲鮮。（最後二羣牧承安四年創置）兩相參照，兀者似卽烏展。耶魯瓦似卽耶魯碗，歐里不似卽歐里本，惟迪幹無可比定。然金之羣牧，亦不必限於前記十二處，因時有前後，故其名與數各異也。金史卷四四兵志曰：

金初因遼諸抹而置羣牧，抹之爲言，無蚊蚋美水草之地也。天德間西曆一一四九置迪河幹朮。幹里保，保亦作本，與歐里不歐里本同。蒲速幹，燕恩，兀者五羣牧所，皆仍遼舊名，各設官以治之。……後稍增其數爲九。契丹之亂，西曆一六一六遂亡其五。……世宗置所七，曰特滿，忒滿，幹覲只，蒲速碗，歐里本，合魯碗，耶盧碗。

觀此可知時有增減矣。今據右文，知地理志所載十二羣牧以外，有迪河幹朮，燕恩，忒滿，合魯碗

四羣牧。卽金之羣牧名中，前後已知其十六。此外當契丹叛亂以前，增置之四羣牧，到底無由知之。但世宗所置七羣牧中，與天德年間所置同名者有二，由此觀之，此四羣牧之名，似包含於前記十六羣牧中者。地理志所載之數，與兵志所載之數相異者，似亦因此。吾人於是將求溫迪罕蒲睹傳中之迪幹羣牧之名，於十六羣牧之中。忒恩、蒲鮮二處，皆承安四年（一一九九）創置，故契丹叛亂時羣牧之最大多數，乃除此二羣牧之十四羣牧也。今在此十四羣牧中，求可比定迪幹者，惟一虜幹。則蒲睹傳之迪幹羣牧，當卽地理志之虜幹羣牧也。因可以推測虜字之音，或與迪字相同，或相近似。迪字北平音作 *ti*，廣東音作 *tik*，*tek*。朝鮮音作 *chök*，日本音作 *teki djaku*，虜字音當亦大同小異。

以上將金代羣牧之總數，推定爲十六，據其結果，推測虜字之音爲 *ti* 或相近似。此雖不能爲定論，但能與黑韃事略之說符合，則不能必謂爲偶然也。因而黑韃事略之說，較元史類編爲可信。元史類編係清初所編纂，去用虜字最後時期之元初已在五百年之後。黑韃事略則成於親至蒙古親自見聞元初事物之人之手，其中所記之制度文物，其價值固非元史類編所可比擬也。作類編者，謂虜音冥，本有何等根據，原無可疑。但黑韃事略既云音都由切（*tu*, *tyu*），則吾人覺信從黑韃事略

之說，遠較安全。

據白鳥博士之說，謂遼史語解云「虬軍字也，」言虬爲軍字之意。又遼史禮志及語解云「炒伍備戰也」炒伍備卽蒙古語之 *sagor*，燕北雜記 遼史拾遺所引云「炒離是戰」則炒離乃 *sagor* 轉訛而爲 *sari* 之譯音也。蒙古語又稱戰爲 *cherig*，是又由 *sari* 轉訛者。因想及虬字有 *tu* 及 *tyu* 之音，當係蒙古語 *sagor*, *sari*, *cherig* 等，訛爲 *säche*，者也。

要之元史類編之虬音冥說，比黑韃事略之虬音都由切說，晚五百年。且類編之說，未得何等旁證；而事略之說，則旁證頗多。故吾人對於虬字音二說中，決採黑韃事略之說，推定其音爲 *tu* (*tyu*)，(註)其字義則古有遼史之說，今有白鳥博士之說，爲戰或軍之意，殆無庸疑。

## 二 虬軍之組織與任務

### 甲 遼之虬軍

遼史百官志北面軍官條，有十二行虬軍，各宮分虬軍，遙輦虬軍，各部族虬軍，羣牧二虬軍等。其

職員有司徒，詳穩，都監，將軍，軍校，隊帥等。十二行分軍，爲何等軍隊，未詳。由其有十二之數觀之，似與十二宮有關係；但又有各宮分分軍，則知其無關也。十二宮之名，見於遼史營衛志及兵衛志。營衛志宮衛條曰：「遼國之法，天子踐位，置宮衛，分州縣，析部族，設官府，籍戶口，備兵馬，崩則扈從后妃宮帳以奉陵寢，有調發，則丁壯從戎事，老弱居守。」太祖曰弘義宮，應天皇后曰長甯宮，太宗曰永興宮，世宗曰積慶宮，穆宗曰延昌宮，景宗曰彰愍宮，承天太后曰崇德宮，聖宗曰興聖宮，興宗曰延慶宮，道宗曰太和宮，天祚曰永昌宮，又孝文皇太弟有敦睦宮。」兵衛志御帳親軍條曰：「太祖以迭刺部受禪，分本部爲五院六院，統以皇族，而親衛缺然。乃立幹魯朵法，卽宮衛裂州縣，割戶丁，以彊幹弱支，詒謀嗣續。世建宮衛，入則居守，出則扈從，葬則因以守陵。有兵事，則五京二州，南京、西京、東京、中京、上京、奉聖州、平州各提轄司，傳檄而集，不待詞，發州縣部族十萬騎軍已立具矣。」因知各宮分分軍，乃宮衛諸軍中之由部族徵發者。但雖名宮分分軍，亦非僅護衛宮殿陵墓，似戰時亦出征者。例如統和四年五月，蕭排押押亞統永興宮分分及其他諸軍，與耶律斜軫同與宋軍戰，收復山西城邑是也。再就遙輦分分軍考之，遙輦者，遼皇室祖先之姓氏也；其帳數有九而甚貴，位在御帳之次，皇族帳之上。遙輦分分軍，殆護衛此九帳

之乳軍之謂。但乳軍爲護衛兵之一部，抑爲全部，則不明。要之此乳軍亦與宮分乳軍同，不必僅任護衛；當非常之際，亦赴征伐。試觀太祖征伐渤海時，耶律海里率遙輦乳破忽汗城之事自明。所謂各部乳軍者，爲部族軍隊之全部，抑爲其一部亦不明。但考營衛志，營衛有三種，一曰宮衛，二曰行宮，三曰部族。所謂部族者，「分鎮邊圉」則此乳軍爲戍守邊境軍隊之一無疑矣。兵衛志曰：「天贊元年，以戶口滋繁，乳轄疎遠，分北大濃兀爲二部，爲兩節度使以統之。」蓋稱北大濃兀之部族軍隊爲乳者。德威傳（遼史卷八二）亦有德威率突呂不，迭刺，二乳軍出征之事，亦似稱此二部族之軍隊爲乳軍者。金史卷一二二吳僧哥傳，有「僧哥西南路唐古乙刺乳上沙鷲部落人。」唐古當爲部族之名，乙刺乳當爲唐古部族軍隊之名，上沙鷲當爲其乳軍屯田部落之名。又伯德窰哥傳云：「窰哥西南路咩乳奚人。」當爲屬於名爲咩乳之軍隊之奚種人之意。又金史兵志記大定末年邊境之狀態曰：「承安三年改爲土魯東北路部族乳軍曰迭刺部，承安三年改爲土魯曰唐古部，承安三年改爲部二部五乳，戶五千五百八十五，其它若助魯部族，烏魯古部族，石壘部族，崩骨部族，計魯部族，孛特本部族，數皆稱是。西北西南二路之乳軍十，曰蘇謨典乳，曰耶刺都乳，曰骨典乳，唐古乳，霞馬乳，木典乳，崩骨

札，咩札，胡都札，凡九。」地理志西京路條，部族節度使項下，舉烏昆神魯，烏古里，石壘，助魯，孛特本，計魯，唐古，迪烈女古八部族之名。詳穩九處項下，舉咩，木典，骨典，唐古，耶刺都，移典，蘇木典，胡都，霞馬，九札。今將此二者比較觀之，部族之名，前者有萌骨而無烏昆神魯，後者有烏昆神魯而無萌骨；前者有烏魯古，後者作烏古里；前者有迭刺，後者作迪烈女古。至於札名，兵志有萌骨而無移典，地理志有移典而無萌骨。金史詳校卷二下曰：「豈先爲移典，後改萌骨，抑刊訛耶？」殆存疑也。然兵志謂「札軍十」而終則謂「凡九」似甚疎漏。而萌骨移典二札併存之事實，則似在此間暗示者。但百官志有失魯札之名，內族襄傳有胡疋札之名，奧屯襄傳有烏古里札，皆爲兵志地理志所未載；則金之札軍之數，似非必限於九處或十處者。要之此等札軍，如何分配於各部族之間，殆全不可知。此問題姑俟他日研究之。今惟知遼代以來，守備邊境各部族，有名爲札軍者。札軍之制，至金代益整，其名目有十餘。今當就最後之羣牧二札軍考之。遼史卷四八百官志有羣牧職名總目一條，其中有某路羣牧使司，總典羣牧使司，某羣牧司，馬羣司等官，但其職務，則無所記。至於金代諸羣牧所，就金史卷五七百官志觀之，有「諸羣牧所，又國言謂烏魯古，提控諸烏魯古一員，正四品。明昌四年置。」注略使一員，從

四品。國言作鳥魯古使副使一員，從六品，掌檢校羣牧畜養蕃息之事。是監督邊境部族之牧畜生業之

官也。而遼代有羣牧二札軍者，蓋此等羣牧，因執行職務上之必要，或因護衛官衙之用，而置之軍隊之名歟？金正隆末，契丹人叛亂時，與諸羣牧使同時遭害之木典札、胡睹札、轄木札等詳穩，或係羣牧司所屬札軍之詳穩，或爲部族所屬札軍之詳穩，雖屬難明；但金代羣牧司，有名爲札軍之軍隊，則可推測矣。

## 乙 金之札軍

吾人欲說明遼史百官志中遼之五札軍，往往言及金之札軍。蓋札軍之名雖始於遼代，但遼史之記載，甚不充足；金之札軍之制，爲承遼制者無疑；故借金史以資推斷焉。金之札軍，雖承遼制，但兩者之間，不少相異之點，亦不可不知。（一）金無十二行，各宮分，遙輦等札軍。（二）遼代札軍之長官曰司徒，次曰詳穩；金無司徒，而以詳穩爲長官。（三）組織札軍之將卒，在遼代不必用外國民族。且如各宮分及遙輦之札軍，由其軍隊職務上考之，至少亦決不以女真人、蒙古人組織之，必以純粹契丹人爲兵卒。其將校以宗室以下之契丹名族充之。然在金時，則似全用外國人，尤以契丹人爲多。

以上三點之中，第一點無可言之必要。第二點因金代無十二行宮分，遙輦等亂軍，結果自生此異點。金史百官志云：「諸亂詳穩一員，從五品，掌守戍邊堡。」則金之亂軍，以守戍邊堡爲唯一之職務。卽比之遼代亂軍職務上，顯有限制。第三點，更不可不稍加考究。

遼之亂軍專用契丹人之推測，除前述理由外，已無何等確證，且非必要。故茲惟就金之亂軍專以契丹人等外國人組織之之點，列舉其理由如左：

(一) 金史卷一二二伯德窰哥傳云：「伯德窰哥西南路咩。亂。奚人。」是名爲咩之亂軍之將。卒中，有爲奚（與契丹同種）族出身者。

(二) 金史卷九四內族襄傳曰：「大定二十三年……諸部族節度使及其僚屬，多用亂人，而頗有私縱不法者，議改用諸色人。襄曰：北邊雖無事，恆須經略之，若杜此門，其後有勞績，何以處之，請如舊。」由此文句察之，所謂亂人，決非金人（女真人）也。

(三) 內族襄傳又曰：「承安元年十月阻鞮復叛，襄出屯北京，會羣牧契丹德壽、陲鎖等據信州叛……咸平總管蒲察守純分道進討擒德壽等送京師……方德壽之叛，諸亂亦剽略爲民患，襄



慮其與之合，乃移諸虜居之近京地撫慰之。或曰，虜人與北俗無異。今置內地，或生變奈何？襄笑曰，虜雖雜類，亦我之邊民，若撫以恩，焉能無感我，在此必不敢動，後果無患。」茲所謂虜人，亦決非金人也。

(四) 皇元聖武親征錄曰：「甲戌，(太祖九年)夏四月，金主南遷汴梁，留其太子守中都，以

丞相完顏福興

承暉

左相秦忠

左丞抹然盡忠

爲輔，金主行距涿，契丹軍在後，至良鄉，金主疑之，欲奪其原

給鎧馬還營，契丹衆驚，遂殺主帥素溫(恐係詳穩訛爲人名者)而叛去，推斡答、比涉兒、札刺兒爲帥，而還中都。福興聞變，軍阻廬溝，使勿得渡，斡答遣裨將塔塔兒……大破之……由是契丹軍勢漸

振……斡答、比失兒等遣使詣上行營納款。」元史太祖紀記此事變曰：「甲戌六月，金虜軍斡答殺

主帥，率衆來降，詔三模合石抹明安與斡答等圍中都。」是虜軍明爲契丹軍也。又元太祖十二年八月，封木華黎爲太師國王，總諸軍征金時，元史太祖本紀曰：「將蒙古虜漢諸軍南征。」親征錄於蒙古漢之外不言虜軍，而言契丹兵，則當時所謂虜軍，亦明爲契丹兵也。

據以上四個實例，知金代所謂虜軍，全以女真人以外之人組織之。據第四例，知金末守中都之虜軍，實爲以契丹人組織者無疑。據第三例，知所謂移於京地附近諸虜人，即後斡答等所率之契丹

軍。因而就第二例所謂多用虜人及改用諸色人等文字考之，則虜人專指契丹人，諸色人指契丹人以外之民族者。但第一例，若解爲奚人編入虜軍者，則似與以上之解釋相抵觸。但奚人原與契丹人同種，故廣義之契丹軍中，當然包含奚人。若上說果當，則金代所謂虜軍者，乃以契丹（奚）人組織專當邊防之任者。但亦往往有徙於內地，終至爲天子護衛者。及至金之末葉，邊境不必言，內地諸城之兵，皆流於遊惰而柔弱，宣宗南遷之際，將以虜軍加入鹵簿而憂其驍勇慄悍或至爲變，途中忽然解任，以此構怨，中都遂爲蒙古所取。金史兵志曰：「及宣宗南遷，虜軍潰去，兵勢益弱。」尤虎高琪傳曰：「初宣宗將遷南，欲置虜軍於平州，高琪難之，及遷汴，戒象多（抹然盡忠之本名）厚撫此軍，象多輒殺虜軍數人，以至於敗。宣宗末年嘗曰：壞天下者高琪象多也，終身以爲恨云。」由此可知當時金人之文弱，虜人之被忌矣。

想遼代十二行，各宮分，遙輦三虜軍之外，防禦西北蒙古人之羣牧及部族之軍隊，皆稱虜時，料虜軍二字，必無邊戍軍之意。及至金世，西北邊契丹人內屬，使專當蒙古方面之守備，遂以虜軍之名，稱此契丹人之軍。其後內地女真人，及東北方女真人，皆漸柔弱，猛安謀克，相率而徙於內地，從事安

樂除當邊防之任之契丹軍（卽紮軍）外，已無精銳，故使當護從天子之任也。

至紮軍之組織，據黑韃事略曰：「五十騎謂之一紮」（原作糾）紮一隊之謂。」則元太祖時代，及太宗初世，蒙古以五十騎爲紮，而以紮作一隊之名，此非蒙古固有之制，而爲沿襲金制者，可據其用紮字而知之。蓋以五十騎爲一隊而呼爲紮，金代固不待言，蓋自遼已然矣。殆因紮軍編制之單位，爲五十騎所成之紮，乃呼此軍爲紮軍歟？姑記於此，以俟後日之補考。

## 二 再研究遼金時代之兀軍(答羽田學士)

原載大正四年十月史學雜誌第二十六編第十號

### 一 緒言

### 二 對羽田學士之答辯

### 三 兀字音補考

### 四 結言

## 一 緒言

去年春，余調查蒙古之創業時，因遼史金史中之「兀軍」有研究之必要，曾就「兀字」之音

義，稍加考證。是年四月史學會大會開會時，曾以鄙見請教於來會諸賢，並將其大概載在本誌第二十五編第四號彙報欄。當時既感論證之不備，爾來埋頭於他項之研究，復無推敲之暇。曩因史學會委員催促寄稿，匆猝之際，不得新稿，乃致舊稿以塞責。不料此一小篇，蒙畏友羽田學士之注意，在本月一日發行之藝文（第六年第九號）中，列札字音義之疑義數條，要求答辯。學士不獨爲史學家，又爲言語學家，夙著令名。今傾其蘊蓄，諄諄指摘鄙見之不合；雖關於札字之意義，尙未能積極的聞學士之高說，但對於微微小篇，肯與一顧，而懇切賜教，學士之好意，爲余願望所不及，洵堪感謝。余讀學士論文，始知前日小篇中引用之書，有失檢及誤解之處，深以疎漫自愧。惟關於札字之音義，則未能全服學士之教，是爲遺憾。故余再借本誌之餘白，謹答學士之質疑；同時並利用學士所與之機會，披瀝愚見，以求學士並讀者諸賢之明斷，此實余對曩日小篇之當然義務，並所以酬學士好意之道也。學士幸憐余之頑陋，不吝賜教是幸。

以下先答學士之質疑，後就札字之音義，詳述鄙見之根據。

## 二 對羽田學士之答辯

學士所提之質疑，便宜上可分八項，當順次答辯之。

(一)元史類編先爲續弘簡錄而後單行者。元史類編注曰：「札音冥，遼東君也，凡二十五部族。」但續弘簡錄注曰：「札音杳，遼東軍也，凡二十五部族。」何以置之不顧？（採其大意，以下同。）

本稿緒言，所謂余有失檢，卽指此。余因席世臣以類編作單行本，曾作有序，序中未言與續弘簡錄有異同事。故兩者之相異，余實未知；因亦蹈金史紀事本末著者李有棠之轍，未曾與續弘簡錄對校，只依座右之元史類編，紹介札字之音之一說。余不得不自認爲粗漏。

(二)前記二書，音注既異，當依原本續弘簡錄，已不待言。冥字爲杳字之誤，君字爲軍字之誤，蓋因杳冥二字，意義相同，君軍二字，其音相同，（兩字之音同爲 *chun*）故生此誤。又邵氏音注，謂「札音杳」殆只據札字偏旁之么而獨斷者。至如錢氏，殆已看出，故不贊一辭。歟？要之對於此等未曾提示根據之音注，無當重視之要。

是殆所謂酷評乎？於當示音同之處，用同義之字，於當示義同之處，用同音之字，雖一書生亦不敢爲，

不能謂康熙朝翰林院侍講學士實錄會典等纂修官碩學邵戒山有此妄舉。余以爲是乃傳寫或刻版時所起之偶然差誤也。軍君二字之草體甚相似，查之誤冥亦決不可云必無；但又以爲冥非查字之誤寫，是因查冥二字之音相通，而以冥代查者。據 *Giles 漢英字書*，查字有 *yöe, yoa, yau, yo,* *yö,* 等音同時有 *miao, miau, miu, mieu, miöe, mio,* 等音，而冥字有 *ming, men mang, miöng, mio,* 等音。邵氏如何以冥代查，雖不可妄事揣摩，但決非漫然變更虬字之音者，不過用同音異字，蓋無庸疑。

學士斷定續弘簡錄爲元史類編之原本。余對於刻版事全無所知，故往往引用古書而失其當，致招識者之笑；何敢妄疑學士之所見。但邵氏始著此書時，已有元史類編之名，當時或又呼爲續弘簡錄，亦未可知；但非單行之後，始名元史類編，則無疑也。故謂續弘簡錄爲元史類編之原本之言，尙需斟酌。果然，則或注爲「虬音查」者在前，注爲「虬音冥」者在後，抑或查後而冥前，殊不易決。若續弘簡錄原刊本以下皆作查，元史類編單行初印本作冥，則其單行本，或爲席世臣所改竄，抑爲寫字生或刻版師之誤，則非邵氏所與知。要之今本元史類編，今本續弘簡錄，何者近於原刊本，亦爲值

有一考查之問題也。

又有當一言者，學士似謂余對於邵氏「虬音冥」之說，只未忽視耳，似無何等說明。是實不然。余前稿中曾云，「此註釋當必有確實出處，」因云，「在定虬字音上到底不可忽視，」又云自錢氏以來，許多學者，有默殺之觀，決不得謂忠於學者也云云。決非如學士「無當重視之要」之說。但黑韃事略之音註，有二三旁證之可見，而類編之音註，未曾發現可信之理由。故余只云「作類編者，謂虬音冥，本有何等根據，原無可疑；但黑韃事略既云音都由切（tu tyu），則吾人覺信從黑韃事略之說，遠較安全，」云云，余對於邵氏之音註，固表十分敬意也。（參照後文第三節二之丙項）

（二）遼史語解雖云「虬軍字也，」但遼史國語解，欽定遼史語解，金史語解，皆無此記載。遼史國語解有「虬軍名，」金史語解有「虬即軍字，」當非依乾隆史臣編纂之金史語解者。此乃本稿緒言所謂余之第二失檢也。然余受白馬博士之教，實爲「虬軍名」之解釋，而非「虬軍字也」之解釋。余實不欲因失檢（甯爲誤解）而累及博士，是爲余之切望。余實誤解遼史國語解爲「虬（正當作虬）軍字也，」此爲去年大會以來之事。今因學士示教，始悟其非。因余之疎漏，使



學士費貴重之時間，作無用之檢索，不勝慚愧。

(四)遼史國語解所謂「兀軍名」者，是言遼之諸軍中，有一名曰兀之軍，非言兀字有軍字意義者。

學士對於國語解中之「兀軍名」作「兀者軍之意」之解釋，有所躊躇，且似否定，是實出余意外。試觀國語解說明之例，有「暴里惡人名也」之暴里，爲蒙古語 *burugha* 之轉訛，有顛倒，反對，惡不正，虛偽，詐欺等義。(本誌第二十三編一一四九頁)「斡魯朶官帳名」之斡魯朶，爲蒙古語 *ordu* 滿洲語 *ordo* 之對音，有宮，亭，陣營等義。(第二十四編二〇頁)「炒伍」而阿戰名也」之炒伍，而有戰字義，爲蒙古語 *gagori* 之對音，阿有時字意，爲滿洲語之 *bon* 對音，正意爲「戰時名也。」(第二十三編二四四七頁)「墮瑰門名」之墮瑰，爲滿洲語 *duka* 女真語「都哈」之對音，有門字意。(第二十三編一二四三頁)「撒刺酒樽名」之撒刺，爲蒙古語 *taras* 滿洲語 *čara* 之對音，爲金屬製有腳無蓋之鼎鑊之意。(第二十四編二八頁)白鳥博士東胡民族考中解說甚明。可知國語解中之「某爲某名」除地名官名國名等外，皆應解作「某者某之意」毫無庸疑。

(五) 虜字既有軍名或軍之解釋，絕無相當於 *saḡor*, *šari*, *cherig* 等戰之解釋。軍與戰，在日  
 本語中有用作同義者，漢籍中則有截然之區別，已不須辯。又女真語所謂瑣里都蠻，(滿  
 洲語之 *saritumbi*) 者，戰或廝殺也。女真語所謂鈔哈 (滿洲語所謂 *čooka*) 者，軍也。  
 是滿洲語女真語中之軍與戰，明有區別，則契丹語與女真語滿洲語相同也無疑。今在此  
 相異兩語中，將表其一方之 *šaḡor*, *šari*, *cherig* 文字，(虜) 更相當於他方之語，(*čooḡa*)  
 余輩所以不能認其爲可也。

學士斷定 *šaḡor*, *šari*, *cherig* 等語，有「戰」之義，決無軍之義；*cao-hah*, *čooḡa* 等語，有「軍」  
 之義，絕無「戰」之義。余今欲對於學士作言語學上之論議，敢有抗辯，或不免非禮之謗。但余讀學  
 士此說，實有不得不大惑者。白鳥博士之東胡民族考，曾連載於本誌，學士所夙知者也。其文中就遼  
 史中之炒伍倫，遼史拾遺中契丹語之炒離，曾研究其對音與語源，(第二十三編一二四六一七頁)  
 博士據斯道大家 *Castren*, *Podgorbunski*, *Radloff*, *Klaproth* 諸氏所著之書而列舉其說，  
 Tunguse 語族之一地方語，謂戰爲 *čarik*，蒙古語族之某地方語，謂戰爭及兵力爲 *čserik*, *serik*,

serék, serék Türk 語族之某地方語，謂兵卒軍隊戰爭爲 serig, cãri, cãriü, cãrik 他一地方語謂兵卒爲 zuru cãriü 博士曾言知契丹語之炒伍，炒離，與此等諸語爲同語。卽謂契丹語之炒伍，而及炒離，在「戰」之義外，有「兵卒」「軍隊」等義也。如此，則似與學士之主張，柄鑿不相容。再繙座右之 Gabelentz 滿洲字書，ööha 之對譯爲 Heer, Krieger, Soldat, Krieg 是亦與學士主張相反。ööha 有軍隊之義，同時又有戰士，兵卒，戰爭等義矣。然微微一字書之記載，本不足，以是非學士之論議，再就東胡民族考中，考索羯語、秀支之語源者觀之，Tunguse 語族之古語，又某地方語中，鈔哈 Öoha, Öokha, Öoga, Öuga 等，皆有軍字義，Öugi-m 有喧嘩之義，蒙古語族之某地方語中，Soke-nem, Soke-nap, cokhe-nap, högã-nap, khögö-nop, Sokhi-kho, Tsokhi-khu 等，皆有打字之義，Türp 語族之古語，及某地方語，Ugys sag, Söngys, Sogus 等，有戰爭鬪爭之義。又朝鮮語 ssa-ho-o 有爭之義，ssa-ho-m 有爭鬪之義。（本誌第二十二篇一〇一六一—七頁）由是觀之，則 Öoha 與此等語語源相同，原有「打」「爭」之意，更轉而爲「戰」與「軍」與「兵」等意，已無庸疑。尤當注意者，此語之原義中，絕無「集」「結合」等意，與 Öerig 同，卽

Čerig 非必只爲「戰」字意，Čooha 非必限於「軍」字意，敢再請學士賜教。

(六)若將「札軍名」解作札者軍隊之意，則遼金軍隊皆當呼爲札。但遼金兩朝諸軍中非札軍者尙多，載在遼史金史兵志，故當認爲遼諸軍中有名爲札之一種軍也。

「札軍名」三字，實可作札者軍之意解。札爲 Čerig (頭音 Če) 之對音，有軍，戰，兵，之義，既無可疑，則可解作「札軍」，「軍中之軍」，「勇於戰之軍」，「兵中之兵即由精兵而成之軍」等意。遼又有皮室軍，太宗時選天下精銳組織之，故名皮室。(蒙古語 *besi, bisii* 之對音，堅固之意)見遼史兵衛志 (卷三五) 又如蒙古之八都魯軍 (蒙古語 *batuɾ* 勇意) 清之湘勇淮勇，遼之札軍，皮室軍，由其命名之意言之，大略相同。八都魯軍之名，始見於黑韃事略，對於當面問題札字音之考究，有給余以暗示者，記於同一記事。中如左：

其軍即民之年十五以上者，有騎士而無步卒，人二三騎，或六七騎，五十騎謂之一糾，(都由切即一隊之謂)武酋健奴，自鳩爲伍，專在主將之左右，謂之八都魯軍。曩攻河西女真諸國，驅其人而攻其城。

是亦暗示糾（當作乂）與八都魯之語義，有密接之關係者。由此可知余據蒙古語及 Tunguse 語，認乂軍之乂，有兵戰軍之義，不能謂毫不合理也。茲又有當請學士注意者，余決非否認遼有稱爲乂之軍隊也；百官志耶律德威傳等，明有「乂軍」一語，何人能有疑耶？余所爭者，皆在國語解中「乂軍名」一語之解釋也。

（七）乂之原語，未制限爲何數。而欲求之於極一般的「戰」字意（殆解作與軍字同意乎）之 sariḡ, sari, cheriḡ 等。又由五十騎爲一乂之見解。而有「非因乂軍編成之單位爲自五十騎而成之乂，遂呼其軍爲乂軍乎」之說，今連結此兩個觀念，可得結論曰：畢竟蒙古語契丹語女真語之 sariḡ, sari, cheriḡ 等，當爲以五十騎爲單位之軍隊也。然此似非論者之意。

余覺對於此項之答辯，已可以前項答辯盡之。要之第六第七爲枝葉問題，不必深爭。學士議論之眼目，似在已答辯之第五項，與將答辯之次項。

（八）據黑韃事略之音注，乂音爲都由切。其旁證，有金史乂迪相通之一例。雖可推爲乂字有二。

tik, tek, chök, tekī, djaku 等大同小異之音，但此說之根柢，在糾及札無都由切之音之一點。萬一此等文字中有此音或類似之音，則可危害其成立。遼史卷二五、六九有蕭札里，卷五六有道宗第三（二？）女札里，卷六三有迪輦札里等。契丹人名中，屢見札里二字。但迪輦札里之札里，遼史卷三二作祖里，卷六三又作祖里，是當時之札字，除 kju 音之外，又有祖 (tsou, tsü tsu, ch'u) 俎 (tsu, tsz, tso, chu) 或類似之音無疑。果然，則不可因有都由切之音注，直斷爲糾卽爲札，而爲札之誤寫也。蒙古之一糾或一札，與遼金之札，無何關係。或指由五十騎而成之蒙古軍一隊者，亦未可知。蒙古語之 tsuk, cük, 由結合之意，而有一體之義。又在卡爾密克語中有一部之意。或與此亦有關係歟？

此問題當爲學士對余質疑之眼目，因而余不可不就此十分述其所信。但因便宜上，讓於第三節。茲惟報告遼史之北監本，迪輦札里作迪輦組里耳。北監本若可據，則學士斷定札字有近於祖，俎，及都由切之音，及想像糾及札與蒙古語 tsuk, cük 有關係者，自失其根據。若南監本爲正，猶有論議之餘地。

茲將學士希望余閱讀北監本事一言之。余知北監本藏於內閣文庫，前向史學雜誌寄稿時，欲一見之。與委員約定期限，至期限將過之日，乃赴文庫。不幸藏本二部，皆以某某二官省之名帶出，余失望而歸。故余前稿特附言爲南監本，及乾隆四年本之遼史。今因學士之質疑，益加注意；決定無論如何，必求一閱。復往文庫，則云二部北監本，依然在庫外。余乞庫員詳問之，始發見一部北監本，未悉帶出，有數本尙存庫中。余借閱其留存之一部分，不意竟副余全部之要求。至是，北監本始得一閱。前次非全置之不顧也。請學士諒之。

### 三 札字音補考

關於札字音義之調查，決非前次發表拙稿之目的。故雖謂其字音爲 *ʒ*，*ʒʷ* 或近似之音，固不敢作斷定之結論也。至於字義，則根據遼史國語解之記載，及白鳥博士之示教，只附言爲「戰」或「軍」之意，殆不容有一點之疑，固非余之創見或發明也。今得羽田學士懇篤之批評，於是再得研究之機會。雖自信曩日之結論，無何等誤謬；但又發現前日論證上尙有不備之點，故前節答辯中

屢論及之。關於字義，雖無可言；惟字音上當論者尙不少。以下分二項述之：

(一) 現行本遼史中之紮字當悉爲元字之誤

余所寓目之南北兩監本以下遼史（假名爲現行本遼史）當有元字之處，殆皆作紮。余以爲此等諸本，皆後世傳寫或改版之際，所起之誤，而相沿襲者。余推測元至正四年原刻本，卽所謂浙板，當必悉作元。茲述其理由如左：

(甲) 清錢大昕精通金石文字之學，且著有遼金元三史拾遺，錢氏養新餘錄中，謂「字書無元字始見於遼史」，此足證明錢氏所見之遼史，不與現行本同；百官志國語解等所見之元字，悉作元字。

(乙) 南監本卷九十六耶律仁先之字作元鄰，北監本作元鄰，蓋元爲古今常用之字，無論何人，皆能識之，元字則自元末以後，絕跡不用，故誤爲元，實爲當然之過失。若誤元爲元，殆無此事。則上文所舉之實例，非卽原刻本遼史作元鄰之證耶？人名既有用此字者，則軍隊及其他名稱所用之元字，亦當悉爲元字之誤矣。再請參照次項益明。



(丙) 現行本遼史將軍隊之名及與之關係之名所用之札字，悉誤作紮字。卽如百官志北面帳官條之遙輦、紮詳穩司（卷四五）北面軍官條之十二行紮軍，各宮分紮軍，遙輦、紮軍各部族紮軍（卷四六）等，全書中凡二十六札字，皆當作札，無論何人，皆無疑也。其他作人名者六，作部名者二，無一不可認爲札字之誤。

(丁) 札字行於遼金時代及元代中葉，其後全亡。傳寫改版之際，屢誤作紮，固無足怪。由札誤紮，更誤爲紀之例亦不少。茲列於左：

(1) 北監本遼史耶律仁先之字作札鄰；南監本作紮鄰，已如前述。蕭得里底（卷一〇〇）之字，兩監本皆作紮鄰。

(2) 金史后妃傳（卷六三）及秉德傳（卷一三二）秉德之弟兩監本皆作札里，海陵紀（卷五）兩監本皆作紮里罕。

(3) 蒙韃備錄中軍隊之名之札字，悉誤作紮。與現行本遼史同。

(4) 遼史天祚紀（卷三〇）有札而軍部，而部族表（卷六九）則作紀而畢部。

(5) 金史高麗傳 (卷一三五) 至高麗之世宗使者作「札」然高麗史明宗世家 (卷一九) 朝鮮刊本國書刊行會本皆作耶律札。日本內閣文庫所藏之朝鮮(?)寫本作耶律紀。此寫本捺有「大興翁氏石默書樓珍藏圖書」之印似爲清初金石大家翁覃溪 (方綱) 之校訂本。而此種大誤寫竟未訂正則傳寫刻版之際校訂難於嚴正可以想見。

(戊) 現行本遼史中有名札里之人名金史中有名爲札里之人名。現行本遼史羽田學士已指出蕭札里 (卷二五卷六九) 札里 (卷五六) 迪輦札里 (卷六但北監本作組里) 此外又有一蕭札里 (卷三〇) 然除有疑問之迪輦札里外有與此相一致而名札里者二人見於金史。卽太祖紀 (卷一) 之蕭札里與后妃傳 (卷六三) 及秉德傳 (卷一三二) 之札里是也。此兩者雖非同一人但在知契丹語女真語間有親密之關係者對於其爲同名當不疑也。是亦足以證明現行本遼史之札字爲札字之誤之有力事實。

(二) 有都由切之音者非札而爲札。

札及糾字有 kau, kiu ku 等音而無都由切 (tu, tiu 等) 之音故黑韃事略中注爲「都由切」

之音之糾，乃紉（糾—紉—紉）字之誤。羽田學士對於鄙見之駁論，及余之答辯之一部，已見第二節，茲再詳言余主張之根據，乞學士斧正。

（甲）遼金之際，紉字音與敵字音近似，故互相通用。茲錄金史卷二太祖紀之一節如左：

太祖二年甲午，遼天慶四年十月朔，克其城。寧江州……十一月，遼都統蕭紉里，副都統撻不野，將步

騎十萬會於鴨子河北，太祖自將擊之。……黎明及河，遼兵方壞陵道，選壯士十輩擊走之。大軍繼進，遂登岸，甲士三千七百，至者纔三之一。俄與敵遇於出河店，會大風起，塵埃蔽天，乘風勢擊之，遼兵潰，逐至幹論灤，殺獲首虜及車馬甲兵珍玩不可勝計，徧賜官屬將士，燕犒彌日。……幹魯敗遼兵，斬其節度使撻不野。

遼史卷二天祚紀記此戰如左：

天慶四年……蕭撻不也遇女直，戰於寧江東，敗績。十月壬寅，以守司空蕭嗣先爲東北路都統，靜江軍節度使蕭撻不也爲副……引軍屯出河店，兩軍對壘，女直軍潛渡混同江，掩擊遼衆，蕭嗣先軍潰……蕭奉先懼其弟嗣先獲罪，輒奏東征潰軍所至劫掠，若不肆赦，恐聚爲患。上從之，

嗣先但免官而已……十一月壬辰都統蕭敵里等營於幹鄰灤東，又爲女直所襲，士卒死者甚衆，而甲午蕭敵里亦坐免官。

十月壬寅，卽十月朔，寧江州城陷落之日也。遼天祚帝以此日任蕭嗣先爲東北路都統，蕭撻不也（蕭撻不野）爲副都統，使恢復寧江。出河店之戰，如金史所明記，當在十一月之後。幹論灤（幹鄰灤）之戰，在十一月壬辰（二十一日）蕭敵里之免官，在甲午日（二十三日）據遼史，此戰爭中，遼軍之都統，出河店之役爲蕭嗣先，幹論灤之役爲蕭敵里。然據金史，前後兩役似皆以蕭乂里爲都統，撻不也爲副都統。對於出河店之役，都統蕭嗣先之消息，雖無何等記載，但副都統撻不也，於幹論灤之役後未幾，卽記爲被金將幹魯所斬。（記爲節度使撻不野者，以其爲靜江軍節度使也。）卽副都統之人名，兩史中無何牴牾；都統之人名，則相異如上。而合考兩史之記事，則皆記同一事實而互補者。其間既無何等矛盾，則兩史所傳之都統人名，不能以一方爲是，一方爲非。寧認爲異名同人，一爲別名或異譯者爲至當。於是余推定之曰，蕭嗣先當出河店之役，爲遼軍都統，因大敗而免官，蕭敵里代爲都統；金人不知敵軍都統之更迭，仍以爲其後幹論灤之役之都統蕭敵里，爲前之都統也。

故編金史者本其材料，書曰：「十一月遼都統蕭札里云云。」此種推定，極爲自然。苟精讀兩史者，必能認爲可信之論。果然，則金史中之蕭札里，遼史中之蕭敵里，爲同一人名；則札敵二字，其音近似，已無庸疑。後蕭敵里因幹論灤戰敗免官，怏怏不樂，翌年九月，遂與耶律章奴同叛天祚帝，謀立魏國王，溥而被斬。札里一作諦里。

(乙) 金時，札字，迪字，又有近似之音。余前稿考證金史羣牧名稱中，有迪幹，札幹，認爲同音異譯，終認爲迪與札之音相通。其後檢索金史，又發現記事如左，深喜余曩日之推論，未失正鵠也。

父賽。一尙熙宗妹，正隆末爲札。椀羣牧使，契丹賊窩幹擾北邊，賽一與戰死之。(卷一二〇) 徒單 思忠傳。

賽一，與溫迪罕 蒲睹傳 (卷一二一) 及移刺窩幹傳 (卷一三三) 中之迪幹羣牧使徒單 賽里爲同一人。賽一爲賽里之轉訛者無疑。又由羣牧名稱中，蒲速幹之爲蒲速椀，耶魯瓦之爲耶魯椀，歐里不之爲歐里本。諸例推之，則札 椀之爲迪 幹，可知爲無誤。

以上所述，既據遼末金初之史料，知敵字與札字音相通；又知在金代中葉迪字與札字音相通。

而遼史自身之記事中，亦可得同樣之結論。按遼史卷一二聖宗紀統和七年秋七月條，有「迪離畢，涅刺，烏濊三部云云。」以此與卷三十天祚紀附錄耶律大石傳相參照，涅刺可比定爲尼刺，烏濊可比定爲烏古里，迪離畢可比定爲乂而畢，殆無可疑。但此等處各爲獨立之記事，雖可相比較，而無可以確定之之徵證，姑附記於此以存疑可耳。

(丙) 遼史中之人名，有 *terhi tere* 或近似之音者，殆不可勝數。只有傳者，已達二十人。由此顯著之事實推之，皆爲名乂里之人名之同音異譯者。因與其他多數同名之人區別之必要上，乃用乂字。今摘錄遼史若干實例（採自列傳及本紀開始部分）以備參考。

(a) 有 *terhi* 或近似之音者（括弧內之數字爲遼史卷數）

特里（一） 耶律迭里（二） 拽刺迪里（三） 蕭解里（三） 禿里（七） 蕭打

里（一一） 蕭敵里（二七） 蕭諦里（二八）

(b) 有 *tere* 或近似之音者

耶律迭刺（一） 失烈（二三） 耶律覲烈（六七五） 鐵刺（三） 的魯（三）

撻魯(三) 耶律撻烈(六,七七) 耶律敵烈(六,八,九,九六,一一三) 耶律適祿(六九五) 迪烈(一一,一七) 耶律敵魯(七三) 耶律敵刺(七四) 蕭滴冽(九五) 敵獵(一一三) 蕭特烈(一一四)

(c) 有 *teren* (*tere-n*) 或近似之音者

蕭敵輦(一七三) 迪輦(一,三,四) 耶律敵輦(七七,九三) 蕭闔覽(一〇,一一,一一二)

(d) 有 *terit* (*teri-t*) 或近似之音者

耶律迪輦得(四) 達里迭(八) 達里底(一四) 蕭得里底(一〇〇) 耶律特里典(一〇一) 蕭得裏特(一一一) 耶律迭里得(一〇一) 蕭迭里得(一一四)

(e) 有 *terigu* (*teri-gu*) 或近似之音者

迪里古(一) 提离古(三) 徒离骨(三) 的烈古(三) 迭烈哥(四) 迪里姑(四) 搭烈葛(七) 撻烈葛(七) 撻烈哥(一一) 題里姑(一五) 蕭撻

魯古（一一一）

以上列舉之人名中，因表 *fo*, *fa*, *fu*, *fu*, 等音所用之字，凡二十一種。若普檢遼史再得十餘個同音異字，當非難事。於是余以爲遼史中蕭紉里以下三人（或一人）之紉里名稱，爲遼代最普通之 *fo* 或近似之音，因而推定其爲紉里之誤。

（丁）遼代紉字之音，與得查二字相似，有相通用之形跡。遼史（卷九六）耶律仁先傳曰：「仁先字紉，小字查刺。」遼史（卷一〇〇）蕭得里底傳曰：「得里底字紉，」雖屬紉之別名曰查刺，實同音之稍爲轉訛，以 *terin* 作 *čara* 者，與書同音異名者同（或其解釋同）得里底之別名曰紉，亦 *terin* 之訛爲 *terin* 者。此雖屬余之推測，但此種推測，遼史中有左列之類例，可爲根據。

蕭敵魯字敵輦（七三）的魯字徒离骨（三）孩里字胡輦（九七）耶律余覲一名

余都姑（一〇二）蕭奪刺字按懶（九二）耶律敵祿字撒懶（九五）耶律敵烈字

撒懶（九六）（釋魯字述瀾（六四）蕭胡篤字合求隱（一〇一）或亦其類例也。）



札字既有查 (čā, sa) 字音，則金史之烏延查刺 (八六)、夾谷查刺 (八六)、遼史之述律 (三四六) 直里古 (三)、又遼史之耶律敵烈 (九六) 及耶律敵祿 (九五) 之別名撒懶，似皆爲同名之對音。至若遼史之札哲 (三〇)、金史之札者 (一三三) 若皆視爲契丹人，則認爲相當於遼史之蕭朮哲 (九一)、耶律朮者 (一〇〇、一〇七)、蕭朮者 (二二) 等之人名，殆無不可。

余對於第二節第二項札字音之邵氏意見，曾一再聲明，決不可輕視。今余札字有查字音之見解，若不失正鵠，則今續弘簡錄之「札音查」之查，實爲查字之誤，殆爲刻版或傳寫時所起之過失歟？姑附記於此，以俟大方之批評。

以上由甲至丁四項，若幸而不誤，則札字乃寫 Čeri (—k, —g) 或 (seri (—k, —g) tseri (—k, —g) 等之頭音 č, s 等音，而又轉爲 t 或相類似之音。亦如上文丙項中屬 (a) (b) (c) 者，有由 tseri 稍轉訛者之對音屬 (d) 者，有由 tseri 稍轉訛之複數之形屬 (e) 者，有 tserik 或其轉訛之對音也。遼史李懷秀之契丹名，曰迪輦組里 (又作祖里) 北監本別作組里。南監本作札里。孰與原刊本符合，無由知之。要之組祖組三字，既皆有 t 或相近之音，札 (正當作札) 字既亦有

之音，則札組兩存，毫無牴牾。又金史卷五海陵紀以秉德之弟札里作札里罕（現行本作札者誤也）此即屬於（e）類之適例，當爲 *Jerikan* (*čeri-ka-n*) *tserikan terikan* 之對音。

最後又有當一言者，滿洲語及蒙古語中之 *terge* 有車字意。遼史人名近於 *Seric, tereg* 者較近於 *Čerig* 者爲多，似可解爲此兩語族之 *terge* 之對音。但國語解既明記曰「札軍名」黑韃事略又曰「五十騎謂之一札」（正當作札）則此種解釋，不可謂爲正當也。想 *čeri teri* 等名之頻見於遼史者，亦如日本人名之有「軍次」或「兵助」等尙武之名，而爲遼國上下所流行者，又如元代普通用之 *Batur*（勇）之名歟？

#### 四 結論

今將上文所述約言之如左

（一）札字之音，續弘簡錄之音註，與元史類編之音註之相異，得學士之教，不勝感謝。但其所以相異之理由，決不如學士之說爲邵氏獨斷者，殆全由於傳寫刻版時所生之誤。抑或杳冥之音相

通，而以冥代杳，亦未可知。但余以爲杳字在原本當作查。

(二) 謂遼史國語解作「札軍字也」者，爲余摘錄時所生之誤，是余疎漏之罪。但名字之解釋，到底難從學士之說。

(三) 學士謂 *cherig* (*cerig*) 等語中無軍字意，*cooha* 語中，無戰字意。余以爲兩語皆有軍，兵，戰等意無疑。

(四) 糾及札字，未有都由切或近似之音之徵證，而札字則多有此音之徵證；因而余仍主張黑韃事略之糾，原本作札，傳寫之際，先誤爲札，今本遂作糾者。

附言 緒言曾言余不解言語之學，昔不自揣，而論及札字音義，勞羽田學士之指正。但余性頑陋，毫不知改，復披瀝愚衷，致冒學士之尊嚴，又急於自衛，不得推論之當，且失措置之禮，不但背學士之好意，且得罪於學界，尙冀學士並大方諒恕焉。

### 三、再答羽田學士論元軍

原載日本大正五年三月史學雜誌第二十七編第三號

余於本誌第二十六編第七號發表遼金時代元軍之研究一小篇後，羽田學士於藝文第六年第九號，列疑義數條以質余。余在本誌第十號詳行答覆，學士又在本誌第一號發表長篇論文，以問余。學士此次論文有云：「然關於元字之音，學士前次既舉與迪字共通之證，此次又示與敵字相通之例，並證明與其他有 *o* 之音之字，屢相通用，就此字音，提出不可移動之確證，原爲余所尊重而無庸疑。」云云，對余研究之眼目，（參照遼金時代元軍之研究緒言）已全贊同，余實異常榮幸。學士前次發表關於糾字之說，謂「糾字與蒙古語 *tsok*, *ok* 無關係乎」此次則云「其當否今不深論。」更自謙曰：「余前次只舉疑義請學士之教，極力避免自說，此次論文，亦不出此範圍，此因不能決定有可發表程度之意見。」云云。故余自知再呵禿筆以事抗辯，殊屬非禮。惟退而更加推

敲，欲俟學士研究成功之日，再賜高教；而學士此次論文中，又切促余之答辯，乃不得不姑陳所見，一以酬學士之好意，一以塞今夕之責。

## 一 續弘簡錄之「乳音查」爲「乳音查」之誤

學士根據余乳查二字音相通之說（史十號八七頁）評余之「續弘簡錄之查原本當作查」（見前篇結論）之推斷曰：「此說由關於乳字音之結論而來，爲有興味之想像說，可尊重之，此處當不說余之贊否」（史一號七〇頁）學士對於余乳字音之結論，既表示全然贊成之意，何以獨對余乳音查之說而存疑耶？余對余昔者提供乳查二字之音有可相通之理由之例證，今尙不能發見何等不合；因而對於學士珍藏之原刊本續弘簡錄中之「乳音查」推定原本當作「乳音查」而誤者，欲認邵氏音注之果非杜撰。（邵氏有滿洲語之素養，其元史類編凡例中有「其地名人名字以音通，間多互用，今概從畫一，以便循覽。幸余少習國書，略知音義故也。」等語，可以參考。）認之則續弘簡錄與單行本元史類編兩書之關係，及其輕重，自能解決。關於此點，今不復贅。學士謂余對

此兩種音注，似二三其說，實決不然。余以爲此音注之是非，不可輕加論斷，宜十分研究查爲正乎？冥爲正乎？抑查爲正，而冥爲查字之誤寫，或誤刻乎？若謂查冥二字之形，未至能誤寫，或誤刻之相似程度，則或因二字音之相通而改乎？否否？虜字之音，既察得其似查，則可得「查者查之誤也」之結論。只據前次拙稿之結言第一，當可了解。

## 二 查與冥之音果不相通乎

如前所述，余曾謂單行本元史類編之音注，亦當慎重研求，若查與冥字形上之誤，稍有疑點，則當求別途之解釋。查字既有 *yoē, yoa* 等音，同時又有 *miao, mio* 等音，而冥字有 *ming, miōng, mio* 之音，故余提出查冥二字音當相通之愚見。（前篇第二節）學士對此則云「然此等兩字之音，果如學士之說，以同音而相通耶？以 *ng* 或 *n* 終之音，與以 *au, eu, oe* 等終之音，皆以 *n* 爲始發音之故，遂可用爲音同一文字之音注耶？余不幸不能知其當然之理由，或兩者全同有 *mio* 之音耶？然以此查爲 *mio* 音者，朝鮮也，以冥作 *mio* 音者，日本也；如以此等兩者相合之故，遂謂其漢

字音相通而作同音說，殆屬非是。」（史一號六九頁）云云。余對於學士議論之後段，亦不立異；但對於前段，則未全釋然。據康熙字典字與杏字（mian）同音，同時有縣（mien）字音；而冥字有麵（mien）音，則冥與杏音似相通者。溝字有鈞（cou, kou）字及港（Qiang Kiang）字音，溝（譯者按此溝字恐誤）字有港字及媾（Cou, kou）字音，據此則以 ou 等終之音，時亦與以 ng 或 n 終之音相通。又據 Giles 漢英字典 擴字有 k'no, k'wak 等音，但漢口方言則曰 k'ong，揚州方言則曰 k'wang。高字普通爲 Kao 或類似之音，而福州方言之一呼爲 keing。此外溫州方言語尾失 n 或 ng 者之例亦不少。例如良（kên）字爲 kō 更（kêng）字爲 kae 巨（keng）字爲 kō 廣（kuang）字爲 kōa。以上之實例，在學士教余之音韻轉訛法則中，無所牴觸乎。余於言語音韻之學爲門外漢，固不敢疑及高教。且此問題，乃余推定乂音杏爲「乂音查」之誤時之言，今已全歸無用，由學士觀之，亦爲枝葉問題，故此處本無再論之必要。但次序上爲得學士之示教而始啓蒙也，乞諒之。余推測學士謂席世臣以元史類編作單行本時，誤杏爲冥，誤軍爲君之動機，在「因杏與冥同義，軍與君同音」（藝文六三頁）之語，余對此謂「推測著名學者邵遠平因此動機而誤，非

太酷耶？」摘錄前篇第二節中之大意之語，實爲余之誤解，洵當慚謝。但此語可直移爲「著名學者席世臣」要之學士又謂「以異義同音或同義異音之字而相誤者，中國書中，類例不少」（史一號六八頁）之言，至少亦與此處理由不適切。無論如何，皆當如余說，君爲軍字之誤寫，冥爲杳（又查）字之誤寫，爲最穩當。

### 三 遼史國語解之說明

關於此節，雖甚受學士之詰問，但余只言「地名官名國名等處之外」，未言「地名官名國名三處之外」。余雖不敏，亦謂「蒲割頓公主名也」爲「蒲割頓在契丹語中解作公主之意」耶？若照學士論法，則同國語解中有「誣譯渤海國主名」亦謂余將解作「所謂誣譯者在契丹語中爲渤海國王之意」矣，此非酷評乎？此問題除外，別有欲向學士請教者，卽關於戰軍二字之問題也。學士第一次論文中，謂 *sagor, sari, cerig* 與 *coha* 全不能通用，余則謂兩者語原相同，而辯其得相通用之故，學士此次論文，則斷言「此際語原之搜索爲無用」（史一號七六頁）其果無用否



耶？余就此點，亦不固爭。但從學士之說，漢人固不必論，即契丹人，戰軍兩語之對象，亦有異。（史一號八六頁）則華夷譯語中有「鎖里爲戰，鈔哈爲軍」則遼史國語解中，不亦應有「炒伍備戰名也某軍名也」耶？此處之「虬軍名」非學士所取之好個適證耶？然學士就國語解之「名」字用法，屢言亦可解爲某某之意，而猶不將此「虬軍名」解作「虬者軍之意」而解作「虬爲軍之名稱」何耶？若據學士之見解，將「虬軍名」解爲「虬者軍之義」更進而推論曰，虬者寫契丹語 *cooha* 或與類似之語之頭音者，不尤穩當耶？若學士作此推定，余必不強加反對也。但此處有應請學士考慮者，女真語之 *caohan*，滿洲語之 *cooha*，在契丹語中，全同耶否耶？此其一。即令同一，而類似於金史之虬里及虬里罕，遼史之迪里古，迪里姑，提离古，的烈古，徒离骨，迭烈哥等 *cerig* 之音等多數人名（見前篇第三節虬字音補考第二項七條）與其求虬字音於 *cooha*，不如求於 *cerig*，較爲安全也。此推定之理由，然乎否乎？此其二。余言金史海陵紀以秉德之第虬里作虬里罕此即屬於此（七）類之適例當爲 *cerikan*, *tserikan*, *terikan* 等之對音 前篇第三節之末 今尙不能得學士之同意乎？此其三。要之遼史國語解之「虬軍名」不可解爲「虬者軍之名稱」而當解爲「虬者軍」

之義。」若學士認此解釋而主張「虜爲寫 *cooha* 之 *coo* 者」余則據前述之理由寧推測爲寫 *ceing* 之 *ce* 者耳。

#### 四 糾字之音

學士對余認遼史金史高麗史蒙韃備錄等所見之糾字，悉爲虜字之誤之考證，似全表同意。獨對於推定黑韃事略之糾字爲虜字之誤，依然懷疑。但非以事略中有糾而無虜之故而反對者，已不待言。余始考虜字之音時，據事略之音注，先得暗示，次在金史中發見迪字與虜字相通用之例，繼證明敵查等字亦同，今已毫無疑點。然則事略音注之解釋如何，在今固非緊要之事。但學士旣言質疑之眼目在此，余亦不可對此無所答。學士先言「原來 *ki ku ko* 等音，一轉而爲 *qi, qü, cö* 等音者，爲音韻變化上極普通之現象，其例不遑枚舉。」又謂「現今廣行之 *ci, o* 之字之頭音，爲自何時發生者，恐無論何人，不能明定；但細思之，當非至近代而忽起者。南人及中原地方之人之發爲 *ki, kü* 等音者，在北方人當自古發爲 *qi, qü* 等音。」學士根據此種推測，乃謂「果然則著黑韃

事略者彭大雅對於南方發 *lin* 音之糾字，聞北方作 *ün, üi, (tyn)* 之音，乃特加都由切之音注，此種見解，當非無理。」（史一號八四頁）云云。學士之說，固不可謂毫無理由；但學士明言此謂無論何人，亦難斷言之疑問，乃拉來而自推測之，又據以疑余之考說，而促余明答，非過酷乎？「*ki, ko,* 等音之爲 *ü, üi, öo* 等音」之例，在相當之古時代得發見之云云，雖如學士之說；但亦極少數耳。至成現今所見之多數者，則當在比較的近代，此爲斯道諸家之通說，豈余之誤乎？總之在言語學上爲門外漢之余，何能有使學士滿足之解答耶？只能於推測黑韃事略之糾字當時之音時，取可作參考之二三字音而一言之耳。卽成吉思爲 *üinghis* 而非 *ünöis*，辣吸給爲 *kara-kitai* 而非 *cara-citai*，界里（金史之蓋里）爲 *kaili* 而非 *gieli*，瀘局（今 *argun* 之古名）爲 *argu* 而非 *areu*。據此等二三之例考之，謂蒙古太宗時之糾字有 *cia* 或類似之音，非極危險乎？學士或主張「限於此糾字有 *ciu* 或 *tyu* 之音，故彭氏特注爲都由切」如是，至少可得謂在此處爲穩健之推測乎？余則依然確信糾字當爲札字之誤寫。彭氏有此音注（事略中有音注者惟此一字）之理由，全因札字爲一般漢人間，認爲極新奇之字故也。

學士更有「然余只想像彭大雅至蒙古之時，北方將糾字作近於。卽都由切之音，非疑學士之推斷也。卽令從學士之說，糾爲虜之誤寫，然尙不能斷言爲與遼金之虜軍相關之語。」等語，此可分二項以陳其理由。第一，不外未得兩者關係之明證。若果如學士之要求而有明證，則一切考證與推斷，不早已無用耶？又若知太宗朝蒙古之文化，爲契丹女真兩種人所負者如何之多，則認遼金之虜，與蒙古之虜之間有連續的關係，不尤穩當耶？學士若疑此說，則先當提出反證。又想「虜者一隊之謂，」軍字與隊字。在嚴密意義上，雖有全部與一部之異，但皆與兵戰打爭等語有關係。彭氏及教彭氏之人，皆非言語學家，以當解爲軍或戰之意之字，解作隊字之意，亦未可知。第二，則爲虜及虜軍之名，在史乘中絕未見其爲蒙古之軍之問題。學士斷言蒙古之名虜軍者，未曾一次見於史乘，其果然耶否耶？余尙有疑而在研究中。未能言其可否。假令如學士之言，果有理由能否認太宗時以遼金傳來之虜字作軍或隊之名耶？若如學士之論法，余卽不得不問曰，「名糾之隊，黑韃事略以外，曾有所見耶？蒙古史乘中，最主要之元史，曾屢見耶？」但如此，當非學士之本意也。

## 五 虜軍編制之單位

學士就此問題，已兩次追窮。前次云：「因重問曰，由此精兵而成之軍，其編成之單位爲五十騎云云，今仍如學士之言耶？若果然者，余以爲認黑韃事略之記事爲可論虜軍編成之資料者，似乎尙不充分。因而對此見解，不能無疑」（史一號八〇頁）云云。余決非斷言遼金虜軍之編制，以五十騎爲單位也。但因事略中有蒙古「一隊之謂」之虜，由五十騎而成之記事，故試爲推測，以資他日之研究耳。（第一篇之末）而學士兩度賜教，全未能悟曩日之推測之何以不可，是爲遺憾。若得學士及大方之寬宥，容余露骨述余之想像，則當曰，蒙古之虜，或爲太祖或太宗時，聞契丹人或女真人述遼金虜軍事，而爲蒙古朝廷之一種計畫，抑或因耶律楚材粘合重山之徒所提議，知遼金虜軍之勇武，遂稱蒙古兵以五十騎而成之一隊爲「虜」歟？不然，則仿遼金虜軍之制，編成軍隊而稱以虜者。

## 六 學士之新提說

學士又云「雖在研究之半途，但虜字或非契丹文字？若爲契丹文字，或非寫某語之全體者？不

能無疑。」（大意）最後又云，𠄎於 𠄎 之外，似有 𠄎 之音云云。余已信 𠄎 字有 ce, se, te, le 及類似之音，故對學士 𠄎 音 𠄎 之說，不躊躇而贊同。但希望學士於契丹文字說研究完了後，詳細示知可耳。

本篇爲大正五年二月二日第四十五次東洋史談話會席上之講演筆記，故篇中有塞今夕之責之語。因而以簡潔爲主。其注亦用略號。如「史七」卽「史學雜誌第二十六編第七號」，「史十」爲「同第二十六編第十號」，「史一」同第二十七編第一號。單云「藝文」者，爲「藝文第六年第九號」。後篇「元代之官制與兵制」中，仍有關於亂軍之補說。

## 四 金代兵制之研究

原載大正五年一月滿鮮地  
理歷史研究報告第二號

余近讀元初經略滿鮮之史料，每訝元太祖何故無東顧之憂，一戰而屠金之大軍於野狐嶺，再征而破中都乎？又何故唾手而定遼西，更進而得經略遼東乎？耶律留哥之叛亂，蒲鮮萬奴之自立，此等大事，又當如何解釋？若僅由蒙古方面觀之，非必無所得；但金之國情如何，尤與蒙古之進退有密接之關係。於是余知研究金對契丹人之政策，與金之兵力之盛衰，實爲急務。前者當就東蒙古方面最重要官衙之統軍司，及招討司考之；後者當就金代兵力，及國民之中堅猛安謀克之消長考之；故作此小篇，題爲金代兵制之研究，以作元代滿洲史序說之一部，而公於世。其目次如左：

### 第一 統軍司招討司考

一 統軍司

二 招討司

第二 猛安謀克考

一 猛安謀克之名義

二 猛安別名千戶

三 猛安謀克之三義

甲 屯田軍之猛安謀克

乙 將校之猛安謀克

丙 榮爵之猛安謀克

四 榮爵之猛安謀克與外國人

五 契丹人大叛亂與猛安謀克

六 地方官之猛安謀克



## 七 猛安謀克之頽廢與金之衰亡

### 第一 統軍司招討司考

#### 一 統軍司

金世邊陲置統軍司，長官名統軍使，以都元帥府之監軍或都監任之。督領軍馬，鎮攝封陲，分營衛，視察姦，爲其任務，見於金史兵志及百官志（1）又據百官志曾置統軍司於河南山東陝西益都四處。但徵之地理志惟開封府之南京路統軍司，京兆府之陝西路統軍司，同置於海陵之天德二年；（一一五四年）益都府之山東東西路統軍司，置於大定八年（一一六八年）別無山東統軍司之名。蓋山東分山東東路山東西路二路，益都府之統軍司，既稱爲山東東西統軍司，此外不應另有山東統軍司也。更觀大金國志卷三八，題爲統軍司三處條，言南京路統軍司置於南京，陝西路統軍司置於京兆，山東路統軍司置於益都，正與金史地理志符合。但地理志雖謂益都府統軍司置於大定八年，而金史卷八六夾古胡刺傳，正隆之末，已有山東路統軍司之名，故知地理志之紀年有誤。蓋

三統軍司，皆天德二年設置者。又兵志云「天德二年九月罷大名統軍司，而置統軍司於山西河南陝西三路。」則大名府夙有統軍司，至天德二年罷之者，可以無疑。但山西統軍司之名，他無所見；余以爲山西當爲山東之誤。上文曾言山東統軍司，殆與其他二統軍司同時創置者；茲觀兵志之記載，可謂有力之證據。要之南京路統軍司，一名河南路統軍司，在南京（卽開封府）；鎮南陲；陝西路統軍司，在京兆（卽長安）；鎮西陲；山東路統軍司，一名山東東西路統軍司，在益都府鎮東陲；皆創置於天德二年。

（1）百官志（金史卷五七）云：「統軍司（河南、山東、陝西、益都）使一員，正三品，督領軍馬，鎮攝封陲，分營衛，視察姦。」兵志（同上卷四四）云：「後又置統軍司於大名府，及海陵天德二年……九月，罷大名統軍司，而置統軍司於山西河南陝西三路，以元帥府都監監軍爲使，分統天下之兵。」後者之山西，爲山東之誤，已如前論。又元帥府職員之次序，爲都元帥，左副元帥，右副元帥，元帥，左監軍，元帥，右監軍，左都監，右都監，經歷，都事，知事，檢法。（卷五五百官志）則都監監軍，當作監軍都監。

創置三統軍司之天德二年，即海陵卽位之第二年也。距畫淮水定金宋國界之熙宗皇統元年（一一四一年）已在十年之後。此十年間，金竟未曾置鎮撫邊陲之重要官衙乎？實決不然。上文曾言大名府曾設置統軍司，天德二年廢之，而代以南京陝西山東三路統軍司，此無非金之疆土膨脹於南方之結果也。大名統軍司創置之年代，無由知之；想在熙宗皇統年間兩國定界之後。

以上乃就金之統軍司在中國本部者言之。至於滿洲及東蒙古之統軍司，金史百官志、大金國志皆無所見。但統軍司爲掌陲之軍事者，東北及西北方面，決不能無此官衙。果也據地理志知東京路之婆速府路，國初置有統軍司；天德二年改爲總管府。上京路有烏古迪烈路統軍司，後至天德二年，改爲招討司；可據兵志而知之。（1）婆速府路，治於今遼寧省九連城，包括鴨綠江下流域。（2）此可謂爲金之東陲。烏古迪烈路統軍司之治所，如後文所論證，略當於今洮南府以南之地，此可謂金之西陲。金初此兩地之有統軍司，由此官衙之性質察之，亦當然之事。然則金之北部，除此二處外，他處已無統軍司乎？欲解決此問題，先有就遼之統軍司一言之必要。

（1）地理志（金史卷二四）東京路條云：「婆速府路。國初置統軍司，天德二年置總管府。」上

京路條云：「烏古迪烈統軍司後升爲招討司。」兵志云：「天德二年九月……又改烏古迪烈路統軍司爲招討司，以婆速路統軍司爲總管府。」統軍司之名稱，兩志之記載稍異，但不過一詳一略耳，其實可稱婆速路統軍司、烏古迪烈路統軍司，此事於後文有關係，故先於此言之。

金之統軍司之制，爲襲遼制者，無論何人，皆能推測而知之。遼之分掌部族軍民之政者，有南北兩大王院，其下掌從軍之政令者，有北院都統軍司、南院都統軍司，其長官名統軍使。別於北面邊防官中，有東京都統軍使司、南京都統軍司、東北路都統軍使司、保州都統軍司、東路都統軍使司、西南面都統軍司等名目，均見於遼史（卷四六）百官志。其名或稱都統軍使司，或稱都統軍司，與金之均名爲統軍司者不同，其實皆都統軍使司也。東京、南京及東北路三統軍司，遼史紀傳中雖屢有記載，而保州與西南路及東路三統軍司，紀傳中則絕無可徵；而西北路烏古敵烈部二統軍司之名，反屢見之。遼史（卷二二）道宗紀曰：「咸雍四年（西曆一〇六八年）秋七月壬申，置烏古敵烈部都統軍司。」大安十年（西曆一〇九四年）五月烏古敵烈統軍使蕭朽哥遇敵烈之叛而敗，僅賴西

北路招討司赴援始得破之。六月蕭朽哥因罪除名(1)自是而後，遼史中遂不見烏古敵烈統軍司之名，而以西北路統軍司之名代之。蓋自此年六月至十月間，統軍司已改名矣。如是，則遼末滿蒙地方之統軍司，限於東京、東北路、西北路三處。東京統軍司，在東京（即遼陽）控制高麗；東北路統軍司，在長春州控制東北諸部；西北路統軍司，所在雖不明，殆治於灤河或西喇木倫河上流地方，控制西北諸部。(2)

(1) 遼史（卷二五）道宗紀。

(2) 遼史（卷四六）百官志有東京統軍司之名。其在東京，僅可以由其名稱推測之。至東北路統軍司之治所，殊不易言。據遼史（卷三七）地理志之記載，上京路諸州中，其兵事屬於本司者，惟秦州及長春州；故本司之治所，當在此二州之中。然百官志北面邊防官條，列舉黃龍府、兵馬都部署司、黃龍府鐵驛軍詳穩司、咸州兵馬詳穩司、東北路都統軍使司四司。且記曰：「已上長春路諸司控制東北諸國。」豈非暗示東北路統軍司在長春州乎？據以上理由，吾人姑以長春州推定爲本司治所。至西北路統軍司之治所，遼史中無何等徵證；姑根據金代所謂西北路

之中心，在灤河之上流流域，想遼世當無大差耳。

金之婆速府路統軍司，乃代遼之東京統軍司者。屬於東京之東南路都統司（1）以當控制高麗之任。金之烏古迪烈路統軍司，乃代遼之東北路統軍司者，當控制東北諸部之任。前者無述其理由之必要，後者當一言之。烏古敵烈（又名烏古迪烈）部，乃烏古與敵烈（又名迪烈）二部連稱如一部之名者。僅由此一事觀之，已可知二部之相接近。又遼史（卷一三）聖宗紀有「西北路烏古等部云云。」天祚紀（遼史卷二九）謂天祚帝得陰山室韋之謨葛失之兵，而至烏古敵烈部，則此二部在興安嶺以西無疑。此吾人所以推定烏古敵烈統軍司，以大安十年改稱爲西北路統軍司也。如此則遼代之烏古敵烈部，至金時其名遠移於東方，殆與所謂東北路同一，或爲近接之地方之名稱。金史（卷五）海陵紀云：「天德四年十一月辛丑，買珠於烏古迪烈部及蒲與路，禁百姓私相貿易，仍調兩路民夫採珠一年。」世宗紀（金史卷六）云：「統和九年七月乙卯，罷東北路採珠」由此可推測矣。地理志（金史卷二四）云：「烏古迪烈統軍司，後升爲招討司，與蒲與路近。」參觀海陵紀之記事，亦可知其地近於蒲與路。婆盧火傳（金史卷七一）云：「天眷元年，婆盧火駐烏古」

迪烈地薨」可知與婆盧火住地之秦州，相距不遠。又可知金初之烏古迪烈部，已與遼末不同矣。

(1) 金史 (卷二四) 地理志 東京路 遼陽府 條云：「遼天顯三年陞爲南京府曰遼陽。十三年更爲東京。太宗天會十年改南京路平州軍帥司爲東南路都統司之時嘗治於此。以鎮高麗」既置東南路都統司於東京，以鎮高麗，則婆速府路統軍司，至少於本都統司存在時當屬之。茲有當一言者，吾人昔作東真國疆域考時，讀此地理志之文，認爲太宗天會十年改東京爲南京者。後據金末金史之記事，中所謂東京，悉爲今之遼陽之理由，以爲天會十年改爲南京之遼陽，至貞元元年改燕京爲中都汴京爲南京時，又改爲東京者。(滿洲歷史地理第二卷二六二頁) 松井學士於許亢宗行程錄中遼金時代之滿洲交通路中，亦發表同樣之見解。(同上二六一頁) 其後始知爲吾人之誤讀，實應讀爲「太宗天會十年改南京路平州軍帥司爲東南路都統司時，(其都統司)嘗治於此(東京)以鎮高麗」其理由有四：(一) 金史無天會十年改東京爲南京之記載。(二) 不記改爲南京，而記改爲南京路，可怪。(三) 至少於世宗大定元年以後，始呼遼陽爲東京。(四) 同地理志中都路平州條云：「天輔七年以燕西地與宋，遂

以平州爲南京。以錢帛司爲三司。天會四年復爲平州。嘗置軍帥司。天會十年徙軍帥司治遼陽府。天輔七年（據卷二太祖紀爲二月）雖以平州爲南京。天會四年又復舊稱。故所謂「南京路平州」原屬編者之誤。然而天會十年爲徙平州軍帥司於遼陽之年。據最後所引地理志記事。已無庸議。若將此問題之文分段讀之爲「天會十年改南京路」「平州軍帥司爲東南路都統司之時。嘗治於此以鎮高麗」。則後者可解爲自天會十年後所起之事實。據以上理由。吾人曩對地理志編者所下之批評。茲當撤回。若吾人之想像不誤。則魏源氏及故那珂博士以蒲鮮萬奴最後所據之南京誤比定於遼陽者。當亦爲誤解此地理志之文之故。

然則遼之烏古敵烈與金之烏古迪烈之關係。僅其名稱相同乎？抑前者東移而爲後者乎？吾人欲解釋爲遷移者。今述其理由於下：吾人前言遼之烏古敵烈統軍司似大安十年（一〇九四年）改稱西北路統軍司者。更觀遼史（卷二六）道宗紀有「壽隆二年（西曆一〇九六年）九月丙午。徙烏古敵烈部於烏納水。以扼北邊之衝」。則彼統軍司之改稱。與此烏古敵烈部之遷徙。其間當有密接之關係。然則烏納水在何地乎？吾人第一不可不解決此問題。松井學士謂烏納水爲納烏水。



之誤，指今之嫩江者。(1)果爾，烏古迪烈（即烏古敵烈）既爲此年東遷，則與吾人前概定爲金初本部住地之處相同。然嫩江別以納水之名前後二次見於遼史（卷一六）聖宗紀；且烏納水之名又見於金史（卷八一）耶律懷義傳；若謂兩者同爲納烏之倒置者，與元史中之納兀、那兀等名稱參照，謂爲嫩江之舊名，果得當乎？吾人頗不能無疑。今觀耶律懷義傳，有

天眷初爲太原尹，治有能聲，改中京留守，從宗弼過烏納水還中京。

中京即後改北京者，近於今之老哈河之大名城。（七名 Chagan subargan）懷義由何處還

中京，雖無明文，但非由太原往者。蓋入朝受命，由上京赴中京任，途中過烏納水者。而天眷年間宗弼之赴上京而入朝，前後惟一次，實在二年七月。(2)即二人於此年之秋，同道赴上京，懷義留中京，宗弼則往燕京。自上京至中京之道，原不必一定；但海陵南遷行幸之地，爲經秦州臨潢中京而到燕京，(3)則此道當爲當時之孔道。果爾，則烏納水必在自上京至臨潢之間，以擬今之嫩江恐不大穩當。(4)然以烏納水之所在，爲上京臨潢間，即由阿勒楚喀至波羅和屯之間，則過於廣漠。今試加以限制，如後文考定，金初之秦州，在距今之 Paibur Chagan nôr 三四百里之西方，爲烏古迪烈招討

司由烏古迪烈（金初）移治之處。故秦州當在烏古迪烈之東方。又秦州之婆廬火旅行中薨於烏古迪烈之事實，亦可爲其旁證。而金史地理志謂烏古迪烈路，近於蒲與路者，即謂不近於招討司之治所，而與其中心之本部遊牧地（即烏古迪烈路）相近也。要之遼之壽隆二年九月烏古敵烈（烏古迪烈）部之一部分，（非必謂其全部）徙於以烏納水爲中心之東蒙古東邊。則烏納水大體爲自今之洮南府至 *sira-muren* 間之某河，或即 *D'Anville* 地圖之 *Kholpira*（中國圖作郭特爾河）歟？但此地方之地圖，非精確者，此種比定，幾爲無用之業。茲姑徹底吐露鄙見，以俟方家斧正。（5）

（1）滿洲歷史地理第二卷一〇六頁

（2）金史（卷七七）宗弼傳，同書（卷四）熙宗紀。

（3）同書（卷五）海陵紀天德四年條。

（4）松井學士謂烏納水即金史（卷一二一）粘割韓奴傳中之兀納水，亦屬難從。按韓奴傳云：「天會八年遣耶律余睹、石家奴、拔禹速追討大石，徵兵諸部，諸部不從，石家奴至兀納水而還，

余睹報元帥府曰聞耶律大石在和州之域，恐與夏人合，當遣使索之。」據余睹傳（金史卷一三三）自天會四年至十年謀叛逃走以前，皆居西京，略無可疑。石家奴傳（卷二一〇）云：「既而以本部屯戊西京，會契丹大石出奔，以余睹爲元帥，石家奴爲副，襲諸部族以還。」則彼等乃至西京（即今之大同縣）追擊耶律大石者也。此所謂和州者，元世呼爲火州，又呼爲合刺火者，即今之哈喇和卓（Karakhojo）在新疆省 土魯番（Turfan）之東南。此時耶律大石本未居此地，乃彼等傳聞者。要之耶律余睹等至今之大同縣而西行向天山方面者，則兀納水至少亦在大同以西，與烏納水名相似，而實非一水也。

（5）金史（卷三）太宗紀云：「天會三年二月丁卯以龐葛城地，分授所徙烏虎里迪烈二部及契丹民。」習古酒傳（金史卷七二）云：「以龐葛城之地，分賜烏虎里迪烈二部及契丹人，其未墾者任力占射。」烏虎里即烏古迪烈底，即迪烈，但名爲龐葛（又書作龐葛）之城，位置不明，是爲遺憾。

據上文所述，烏古迪烈統軍司，遼金二代名同而地異，獨西北路統軍司，遼有而金無。金史（卷

八四）白彥敬傳有「熙宗罷統軍司，改招討司，遣彥敬分僚屬收牌印，諭諸部隸招討司。」兵志又有天德二年改爲烏古迪烈統軍司爲招討司之事實。更考婆速府路統軍司以同年陞爲總管府，則白彥敬傳之記事，決非專指烏古迪烈一統軍司之改稱者。蓋金自國初以來，亦與遼同，有西北路統軍司，後因熙宗之命，於熙宗晚年，或海陵卽位之初，與烏古迪烈統軍司同於天德二年改爲招討司者。但西北路則自國初以來設有招討司，如次項招討司考所述。故西北路統軍司，不止改稱，殆併合於以前之招討司者歟？

據白彥敬傳之記事，熙宗時既改統軍司爲招討司矣，但約在同時，有大名統軍司之設置，天德二年廢之，代以南京陝西山東三統軍司，已如前述。此等矛盾，將如何解釋乎？吾人以爲白彥敬傳記事之意，專指滿蒙地方之統軍司改稱爲招討司者。中國本部之唯一統軍司，卽大名統軍司，並未同時改稱。換言之，卽熙宗晚年（或海陵初世）以後，當中國方面邊防之任者，名統軍司，當滿蒙方面邊防之任者，名招討司也。因而金史百官志謂統軍司之職掌爲「督領軍馬，鎮攝封陲，分營衛，視察姦」者，乃指海陵以後之統軍司而言，其前實與招討司職掌之「招懷降附，征討攜離」大同小異也。

## 二 招討司

招討司之名，亦始於遼。遼史（卷四六）百官志北面邊防官條，有西南路、西北路、西路，三招討司。西南路招討司一名西南面都招討司，太祖神冊元年（九一八年）設置，以控制西夏爲任務，爲西京諸司之一。西北路招討司，以控制西北諸國爲任務，爲西北路諸司之一。西路招討司以控制西路諸國爲任務，爲西路諸司之一。紀傳中屢見西南路招討使之記事，至景宗保寧以後，則與西北路招討使並見，直至遼末皆然。而西路招討司，則絕未曾見。原來遼史百官志所舉官銜之名頗多，而其職掌任務，則無何記載者占十之八九，且其名見於紀傳中者亦極少，遂使吾人疑爲嚮壁虛造之空名。卽如西路招討司及東路西南路二都統軍司，似皆可認爲屬於此種。

金初曾否襲遼制置有西北路統軍司？殊不能明。但西南路招討司及西北路招討司，則據左列之記事可知。

天會初，帥府以新降諸部大小遠近不一，令懷義易置之，承制以爲西南路招討使，乃擇諸部衝要之地，建城市，通商賈，諸部兵革之餘，人多匱乏，自是衣食歲滋，畜牧蕃息矣……十年加尙書

左僕射，改西北路招討使。懷義在西陲幾十年，撫御有恩，及去，老幼遮道攀戀，數日不得發。（金

史卷八一耶律懷義傳）……（a）

遼帝奔天德，塗山以所部降，宗翰承制授尙書，爲西北路招討使。（同上卷八二耶律塗山傳）

……（b）

皇統六年遷西北路招討使，九年再遷天德尹西南路招討使。（同上卷六八訛古乃傳）……

（c）

皇統八年改同知真定尹兼河北西路兵馬都總管，遷西北路招討使。（同上卷八七僕散忠義

傳）……（d）

由此足知自太宗卽位之初至熙宗之末，此兩招討司繼續存在。然前項統軍司考中所引之金

史白彥敬傳有「熙宗罷統軍司改招討司」等語，則頗與上文之事實相矛盾。吾人欲避此矛盾，因

推測自遼末以來西北路統軍司繼續存在，後至熙宗末年，或更經一二年，始令併合於西北路招討司者。然此解釋，亦非無無理之點；或金初本無西北路統軍司，而以西南路及西北路二招討司代掌

西邊之防禦，亦未可知。而熙宗末年下改稱之令，海陵天德二年，即隔一年，改烏古迪烈統軍司爲招討司，殆即實行其令者，亦未可知。

總之西北路統軍司，實爲一問題。至西北路西南路二招討司，係金初建置，據前文之記事（a, b, c, d）已可無疑。然金史（卷四四）兵志之記載，則似忽視此事實者。其文如左：

天德二年九月，罷大名統軍司，而置統軍司於山西（西者東之誤）河南陝西三路，以元帥府都監監軍爲使，分統天下之兵。又改烏古迪烈路統軍司爲招討司，以婆速路統軍司爲總管府。……正隆末，復陞陝西統軍司爲都統府，大定五年，復罷府降爲統軍司。尋又設兩招討司，與前凡三，以鎮邊陲。東北路者，初置烏古迪烈部，後置於秦州，秦和間以去邊尙三百里，宗浩乃命分司於金山。西北路者，置於應州，西南路者，置於桓州，以重臣知兵者爲使，烈城堡濠牆戍守爲永制。……（e）

據此則烏古迪烈路招討司，係天德二年創置。西北路招討司及西南路招討司，係大定五年或其後始設者。烏古迪烈招討司，已無何等疑義（參照後文）；惟其他兩招討司設置之年代，明與前

文之記事相抵觸。吾人常以為棄志從傳，較為完全。因傳中與有關係之記事，不止三四也。地理志西京路豐州條，已明記皇統九年西北路（實西南路）在豐州。大定元年，豐州隸於西南路招討司，則兵志之紀年，可為全失其權威。然則編兵志者，何以有此誤謬乎？吾人欲討究之，先當述西北西南二路招討司治所移動事，便宜上先列舉史料如左：

豐州……皇統九年升為天德總管府，置西北路招討司，以天德尹兼領之。大定元年降為天德軍節度使兼豐州管內觀察使，以元管部族直撒軍馬公事並隸西南路招討司……（金史卷

二四地理志西京路）……（f）

招討司三處，西南路豐州置司，西北路桓州置司，東北路泰州置司（大金國志卷三八）……（g）

桓州下，威遠軍節度使，兵軍隸西北路招討司……（金史地理志西京路）……（h）

撫州下……章宗明昌三年復置刺史，為桓州支郡。治柔遠……承安二年陞為節鎮，軍名鎮寧，撥西北路招討司所管梅堅必刺，王敦必刺，拿憐朮花速，宋葛斜忒渾四猛安以隸之……（同

上）……（i）



國初於西北招討司之燕子城北羊城之間嘗置之，以易北方牧畜。（同上卷五〇食貨志權場條）……（j）

今先就西南路招討司考之，據（f）條，皇統九年豐州置西北路招討司。按豐州在今歸化城托克托附速（1），置於此地之招討司，不應稱西北路招討司。西北二字，當爲西南之誤。更觀後文，大定元年自總管府降爲天德軍節度使後，隸於西南路招討司，亦足爲其旁證。況（g）條，又明言豐州爲西南路招討司所在地耶！然（e）條，又以應州爲本司（誤爲西北路參照後文）所在地。由此察之，殆自皇統九年至大定五年（或稍後）間，由豐州移至應州者。

再就西北路招討司考之，（e）條謂西北路置於應州，西南路置於桓州。按應州即今山西省應縣，桓州即今多倫諾爾（Dolon-nôr）西之庫爾圖巴爾哈孫（Kurtu Balgasun）。（2）可知又爲編兵志之粗漏，而正得其反。當從（g）條，以桓州爲西北路招討司所在地。故（i）條云，西北路所管四猛安，隸於撫州；撫州即今之喀喇巴爾哈孫（Kara Balgasun）（e）也。（j）條又有「西北（路）招討司之燕子城」句，亦足爲旁證。燕子城，據（i）條及後文，爲撫州治所之柔遠縣所在地。但（h）

條僅記桓州之軍兵，隸於西北路招討司，雖屬編者之粗漏，亦暗示本司非終始治於桓州，又曾在桓州以外之地者。然則桓州置司爲何年？桓州以前之司治又何在？此事本甚不易言。今試述鄙見如下：  
金史（卷八九）移刺子敬傳曰：

世宗將如涼陁，子敬與右補闕粘割幹特刺，左拾遺楊伯仁奏曰：車駕至曷里許，西北招討司圍於行宮之內地矣，乞遷之於界上，以屏蔽環衛。上曰善，詔尙書省曰：招討斜里虎可徒界上治蕃部事，都監撒八仍於燕子城，猛治安謀克事……（k）

金史世宗紀大定八年條云：「五月乙丑，上如涼陁……庚寅改旺國崖曰靜寧山，曷里許，東川，曰金蓮川。」元史（卷四六）河渠志灤河條云：「灤河源出金蓮川中。」則金蓮川爲灤河之上流，卽今上都河之上流也。然不曰金蓮水，不曰金蓮河，而名金蓮川者，殆指上都河上流流域之平野歟？要之，金蓮川之古名爲曷里許（曷里許）東川（k）條之曷里許，亦不外。此涼陁亦在其附近，只據地理志桓州條之記事，已可無疑。所謂「行宮」，卽指涼陁者，故所謂行宮之內地者，當指涼陁行宮所在地之金蓮川平野。果爾則西北路招討司，原在此平野中，今納子敬等之議，移之於邊境。招討使斜里

虎遂去舊地而徙於界上。所謂「界上」者，爲何處？困難明言。但地理志謂桓州之北一里半有舊界，則此時招討司之新治所，似卽桓州。而由當時當無金蓮川之名察之，招討司之移治，當在大定八年五月以前。而據以前屢次引證之金史兵志之文，卽（e）則明爲大定五年以後之事。故本司之置於桓州，當在自五年至八年五月之間。更觀粘割斡特刺傳（卷九五）斡特刺之爲右補闕，爲大定七年或八年之事；則桓州置司之年次，愈有範圍矣。世宗之赴涼陁，此二年間僅有一次，卽如前文所言，八年五月乙丑，因向涼陁而發中都，八月乙卯還。於是吾人推定如下曰：大定八年（一一六八年）五月朝議決移西北路招討司事，在世宗未到涼陁之前，當已實行，而其新治所，當卽桓州。

（1）大清一統志（卷一二四）歸化城大廳古蹟條。

（2）同書（卷四〇九之一）御馬廠古蹟場。

（3）參照同書（卷四〇六之六）鑲黃四旗等牧廠古蹟條，並 *Bretschneider, Mediaeval*

*Researches, I, p. 46* note 108。

然則西北路招討司之舊治，又何在乎？所謂「行宮之內地」，所謂「金蓮川」，不無過於廣泛。

之嫌。然據(k)之末尾，「都監撒八仍於燕子城治猛安謀克事」之語考之，殆謂招討司之長官斜里虎，雖奉命直赴界上新治所，但屬官撒八則仍舊居於燕子城，監督猛安謀克也。然則大定八年五月以前，西北路招討司當在燕子城。又(j)條有「西北招討司之燕子城」句，亦足爲旁證。但燕子城，據地理志當大定十年爲柔遠縣治，明昌三年（一一九二年）置桓州支郡撫州時，亦治於此，謂此爲「行宮之內地」，而在「金蓮川」之中，似有過偏於西之嫌。然觀元史世祖紀及續通鑑綱目等築造開平城以前之記載，則知由桓州至撫州之地，大體亦稱爲金蓮川。(1)要之西北路招討司，大定八年五月以後治於桓州，其以前蓋在撫州也。

據以上所述，知以桓州爲西北路招討司治所，爲大定八年事。而西南招討司之治所，由豐州移於應州，殆在同時。果爾，則大定五年（實爲八年）非二司創置之年，實西南路司移於應州，西北路司移於桓州之年也。而編兵志者認爲創置二司之年者，似亦有若干理由。如後文所述，烏古迪烈招討司之改稱東北路招討司，且移於泰州也，似在大定年間之前半期。果爾，則三司所在地，定爲如兵志所記者，乃招討司制度上劃一新紀元之期也。故當時有因此認爲創置招討司者，因而謂兵志之

記載概屬編者之粗漏者，亦不合也。

(1) 世祖於憲宗元年七月因總管在漠南（又名赤老温山南）之軍民，開府於瓜忽都（一作瓜忽都，續綱目作金蓮川）翌年七月，因征伐大理，發自曲先惱兒（續綱目云八月發金蓮川）四年春班師，八月駐桓撫間，冬駐於瓜忽都，謁憲宗於哈里又海，五年春復駐桓撫間，六年九月開平城起工，是冬駐於哈喇八刺合孫（以上據世祖紀）（以上附圈者悉，在漠南蒙古）世祖紀所舉之地名，今日不易比定，又屢云在「駐桓撫間」所謂「桓撫間」者，續綱目以金蓮川代之，姑記於此，以俟後日之補考。

茲再就東北路招討司考之。據兵志之記事（即）天德二年九月，改烏古迪烈路統軍司，爲烏古迪烈路招討司，後又改爲東北路招討司。其所在地，初在烏古迪烈部，後移泰州。其改稱東北路招討司之年次，與移泰州之年次，今皆不詳。但由其文察之，此二事蓋在同時。觀金史（卷一三三）移刺窩斡傳，正隆六年，烏古迪烈招討使烏林答蒲盧虎被契丹賊所殺，當時尙未稱爲東北路招討司。又記是年泰州節度使烏里雅爲窩斡所敗，可知泰州尙未有招討司。又僕散忠義傳（金史卷八

七) 記大定五年，由河北東西路等九路軍中，約量揀取馬步軍，其他並行放還之事，知西南西北招討司，臨潢府，秦州，北京，婆速，曷懶，山東東西路，屬於後者。若當時有東北路招討司，則當屬於此中，而不舉其名，反言秦州，可知大定五年尙無東北路招討司。又可見東北司不在秦州矣。更進觀移刺按答傳（金史卷九一）有「除武定軍節度使，以招徠邊部功，遷東北路招討使。」世宗紀（金史卷六）大定八年條，有「十二月戊子朔遣武定軍節度使移刺按等招諭阻隄。」大定十二年條（卷七）有「四月阻隄來貢。」則移刺按答之爲東北路招討使，至遲當在十二年。果爾，則烏古迪烈招討司，改爲東北路招討司，當在自大定五年至大定十二年之間。（恐與西北路招討司之移治桓州，同在大定八年，）殆本司由烏古迪烈移於秦州之結果也。

東北路（烏古迪烈）招討司最初所在地，爲烏古迪烈地，大約在今タオル（洮爾？）河之南。第二所在地之秦州，又何在乎？按金史地理志曰：

秦州昌德軍節度使，遼時本契丹二十部族牧地，海陵正隆間，置德昌軍，隸上京。大定二十五年罷之。承安二年復置於長春縣，以舊秦州爲金安縣隸焉。北至邊四百里，南至懿州八百里，東至

肇州。三百五十里，戶三千五百四，縣一（舊有金安縣，承安三年置，尋廢）堡十九，長春（遼長春州韶陽軍，天德二年降爲縣，隸肇州，承安三年來屬，有撻魯古河鴨子河，有別里不泉）

本文之承安二年，據注文推之，應爲三年之誤。金安縣爲金山縣之誤，松井學士已於滿洲歷史地理第二卷言之，據此記載，金初之泰州，與遼之泰州同地，而金末之泰州，則與遼之長春州同地。今列表如左：

泰州（自遼至金之大定二十五年）——金山縣（自承安三年至金末）

長春州（自遼至金之天德二年）——長春縣（自天德二年至金末）——泰州（自承安三年至金末，州治卽長春縣）

遼之長春州，卽金之新泰州。據遼史（卷二三）營衛志，知在鴨子河灤西南三十五里鴨子河灤比定於今伯都訥西方之 Paibur Chagan nür，故其位置略可推定。（1）然則遼以來之泰州（卽舊泰州）之位置何在？據左列金史之記事，卽可推知矣。

明年（承安四年）宴賜東北部，尋拜樞密使，封榮（章宗紀作崇）國公。初朝廷置東北路招

討司泰州，去境三百里，每敵入，比出兵追襲，敵已遁去，至是宗浩奏徙之金山，以據要害，設副招討二員，分置左右，由是敵不敢犯。（卷九三完顏宗浩傳）……（1）

泰和八年四月甲寅，以北邊無事，勅尙書省，命東北路招討司還治泰州，就兼節度使，其副招討仍置於邊（卷一二章宗紀）……（m）

今以（1）與前文引用之（e）對照觀之，知爲記述同一事實者，但（e）謂泰和間，蓋編兵志者誤會承安四年宗浩之奏議，及關於金山分司之事實，爲與（m）之記事爲同一也。其不明記爲泰和八年而記爲泰和間者，因宗浩之死在七年，而欲避其間之矛盾也。果爾，則編兵志者，不僅不勤加研究，且時亦甚用曲筆也。要之，據（1）知金山爲近邊之地，而邊則距泰州三百里（地理志作四百里）可知金山在泰州（即 Paibur Chagan nôr）之北或其西三四百里之地。金山爲舊泰州之故址，而當上京至臨潢之大道。金史（卷三）太宗紀云「天會二年正月丁丑，始自京師（上京）至南京（今之北平）每五十里置驛……三月辛巳，命置驛上京，春（長春）泰之間。」又海陵紀（金史卷五）云：「天德四年二月甲戌如燕京……戊子次泰州……四月壬辰上自泰州如涼陁，五月



乙卯次臨潢府……八月丙子次於鐸瓦，九月甲午次中京（今之老哈河岸大名城）……貞元元年二月庚申，上自中京如燕京，三月辛亥上至燕京。」觀此可以無疑矣。故舊秦州（即金山）當在新秦州（今 Paibur Chagan nôr）附近之西方三四百里。

（一）鴨子河灤，爲今之 Paibur Chagan nôr，已無可疑。茲將比定之理由一言之：（一）金史地理志秦州（遼之長春州金之新秦州）條云：「北至邊四百里，南至懿州八百里，東至肇州三百五十里，」可爲確證，因其里數頗精確也。按許亢宗行程錄，松漠紀聞，金虜圖經，御寨行程等，計算肇州附近之賓州上京間之距離，錄云二百九十里，紀聞圖經云二百六十里，行程云二百五十里，信州（今懷德縣附近）上京間之距離，錄云二百九十里，紀聞及圖經云三百二十里，行程云三百四十里，即賓州（今之伊通松花兩河合流點附近），略當於上京信州間之中央。由此標準觀之，肇州之東三百五十里，懿州（今彰武縣附近）之北八百里之長春州，應正在 Paibur Chagan nôr 附近。（二）大金國志（卷三）云：「遼主天祚自天慶親征敗績（五年十二月護步答岡之大敗）之後，退保長春州。又退保廣平甸，（在遼之冬捺鉢，在潢河

土河合流處，又退保中京，（七年冬十月）……」據遼史及金史，長春州之陷於金，在天慶七年正月，既云「退保長春州」又在護步答岡戰後，隔一年始歸金人占領之長春州，決不可謂在此湖之東方也。

吾人前曾推測烏古迪烈路招討司，改稱爲東北路招討司，當在大定五年至十二年之間，而此改稱事，爲本司由烏古迪烈移於秦州之結果。果爾，則當時之秦州，當不外所謂舊秦州也。舊秦州以大定二十五年被廢，至承安三年，新秦州再興於遼以來之長春州（當時之長春縣）依然爲東北路招討司所在地。由此考之，東北路招討司，殆於大定二十五年與舊秦州同時廢止，抑或移置他處，雖不能詳；要之在歷史上，實於承安三年與新秦州之建置，同時再現，與秦州之名，同移於東方者。即天德二年，置於烏古迪烈之招討司，至大定十年前後，改其名爲東北路，同時移於秦州；至二十五年，一時被廢，抑或置於秦州以外之地；至承安三年，又移於新秦州；至其翌年，從宗浩之議，新秦州之招討司，復徙於舊秦州之金山，別任副招討使二員，分置於金山之左右，以扼止敵人之侵寇，據（1）條可知也。既而果奏大效，北邊漸以無事，故泰和八年招討司復歸於新秦州，副招討使二人，依然居

於邊地，以當防備之任。據(m)條又可知之。蓋邊地者，不外金山附近，而東北路招討司之移動，則決不限於此也。金史曰：

宣宗遷汴（貞祐二年）召赴闕，上言：秦州殘破，東北路招討司猛安謀克人皆寓於肇州。德升爲肇州防禦使，凡徵調任復甚難，乞升肇州爲節度使，以招討使兼之，置招討副使二員，分治秦州及宜春，詔從之。（卷一二二烏古論德升傳）……(n)

肇州……承安三年，復以爲太祖神武隆興之地，陞爲節鎮，軍名武興……後廢軍，貞祐二年，復陞爲武興軍節鎮，置招討司，以使兼州事。（卷二四地理志）……(o)

貞祐二年，樞密使徒單度移刺，以鐵哥充都統，入衛中都，遷東北路招討使，兼德昌軍節度使，蒲鮮萬奴在咸平，忌鐵哥兵強，牒取所部騎兵二千，又召秦州軍三千及戶口，遷咸平，鐵哥察其有異志，不遣。（卷一〇三完顏鐵哥傳）……(p)

據(m)(o)知因秦州殘破，故東北路移於肇州。據(n)則知秦州及宜春別置招討副使各一員分治之。卽襲泰和八年於秦州之外別置分司於金山之例也。據(p)則其時之招討使，卽不受蒲鮮萬

奴威嚇之完顏鐵哥其人也。宜春爲會寧府屬縣，既謂其境內有鴨子河，則離今之松花江與伊通河合流點不遠，而與肇州相近矣。肇州據舊說比定爲松花江北之珠家城子，近日由池內津田兩氏之研究，已知確在松花江南岸。

茲據以上所述，將烏古迪烈招討司，卽後之東北路招討司治所之變遷，列表如左：

烏古迪烈招討司——烏古迪烈（自天德二年至大定五——十二年）東北路招討司——

舊泰州（自大定五——十二年至二十五年）——某地？（自大定二十五年至承安三年）

新泰州——（自承安三年至四年）——金山卽舊泰州（自承安四年至泰和八年）——

新泰州（自泰和八年至貞祐二年）——肇州（自貞祐二年至金末）

吾人檢索金史，又知奚人契丹人爲招討使及爲招討都監者如左：

耶律懷義（西南路招討使西北路招討使）耶律塗山（西北路招討使）蕭王家奴（奚人

烏古迪烈招討都監）蕭懷忠（奚人西北路招討使）老和尚（西北路招討都監）耶律神

都幹（同上）移刺子元（同上）移刺道（西北路招討使）移刺按答（東北路招討使）

以上九人，乃自太宗天會元年至世宗之大定十二年（1）間任命者。順序考其任官之年次，則在吾人檢索之範圍內，知至大定中期以後，已不見有契丹人任此官者。吾人若無失檢，則知此乃世宗對契丹政策變化之自然之結果。又如猛安謀克考中所述，契丹人自世宗大定九年，又喪失受猛安謀克榮稱之特權。則招討司之問題，直與金廷對契丹政策有交涉，決非單純之官制問題也。

（1）移刺按答之爲東北路招討，使爲自八年十二月至十二年四月間事。

## 第二 猛安謀克考

### 一 猛安謀克之名義

金史（卷四四）兵志曰：「金之初年，諸部之民，無它徭役，壯者皆兵，平居則聽以佃漁射獵習爲勞事，有警則下令部內，及遣使詣諸孛堇徵兵，凡步騎之仗糗，皆取備焉。其部長曰孛堇，行兵則稱曰猛安，謀克從其多寡以爲號，猛安者千夫長也，謀克者百夫長也，謀克之副曰蒲里衍，士卒之副從曰阿里喜……」孛堇爲通古斯 Tunguse 語中首領君主之意之 bygin, bogin, bekin 之對音，散見於金史之勃極烈，卽由此轉訛爲 bogile, bokile 者，滿洲之官名貝勒又其轉訛爲 boile,

belle 之對音也。平時稱爲孛堇之部長，戰時帶猛安或謀克之稱號，率其所部而出征。猛安爲女真語 *ming-kan*，滿洲語及蒙古語 *ming-gan* 之對音，有「千」字之意，解作爲「千夫長」，頗爲正當。蒙文元朝祕史用敏罕二字，譯爲「千戶」。至於謀克，又名「百夫長」，則似原語當有「百」字之意矣；然「百」字在女真語爲 *tanghū*，滿洲語爲 *tanggū* 或 *tanggū*，而與謀克二字之音，並無何等類似之處。乾隆欽定之金史國語解云：「謀克百夫長也，謀克卽墨由克，索倫語謂鄉里爲墨由克，」姑從此說，則謀克有 *muke* 之音，可解爲鄉里之意。白鳥博士東胡民族考中以遼史所載之契丹語「彌里」及「抹里」爲滿洲語中有族及羣聚之意之 *muhun* 之對譯，由此更事推論，此當與Solon語之 *muke*，朝鮮語之 *male*，語源相同。由是觀之，編金史者之解謀克爲「百夫長」也，乃由鄉里之意轉爲鄉長邑長之意；更由其職掌上考之，對於猛安之爲「千夫長」而譯爲「百夫長」者，固非認其語有「百」字意也。阿里喜爲滿洲語 *nihi* 之對譯，與遼史之阿魯盤，同有次序，副輔佐等意。白鳥博士已論之矣。至蒲里衍之音義，尙未能詳。(1)

(1) 史學雜誌第二十三編云滿洲源流考（卷一八）國俗條有「穆昆（滿洲語族長也，舊作

謀克，今改正。……穆昆之副曰富埒瑋（滿洲語惠也，舊作蒲里衍，今改正。）士卒之副從曰伊勒希（滿洲語副也，舊作阿里喜，今改正。）云云，蓋穆昆爲 mukōn 之對音，富埒瑋爲 fulahun 之對音，伊勒希爲 ilhi 之對音。mukōn 卽白鳥博士之 muh a 與 ilhi 皆爲正解。蒲里衍似爲有恩惠慈悲之意之 fulahun 之對音，未知是否。

## 二 猛安別名爲千戶

猛安原語有「千」字意。編金史者又明解爲「千夫長」，故其名又呼爲「千戶」，本無足怪。惟金史百官志中絕無此名，反頻頻散見於紀傳中。甚至同一年之條，同一人之傳，前紀爲猛安，後又記爲千戶者，亦不少。若漫然讀之，未有不被其所誤者。茲摘出以下數例，以證明兩者完全同一。因知金史一書，決非如昔人所謂用意周到者，實有出乎意外之草率之譏也。

(a) 天輔七年五月，撻懶平定奚部，表請設官鎮守之。太祖答曰：「依東京渤海列置千戶。謀克，」語見撻懶傳。（金史卷七七）而奚王回離保傳（金史卷六七）則云：「奚人以次附屬，亦各置猛安。謀克領之。」是撻懶傳所謂千戶，卽回離保傳之所謂猛安也。且「依東京渤海列

置千戶謀克」之「列」字，爲「例」字之誤，即依東京渤海人之例之意也。遼史（卷二八）天祚紀天慶六年正月條云：「東京故渤海地，太祖力戰二十餘年乃得之，而蕭保先嚴酷，北（疑當作渤）海苦之，故有是變。其裨將渤海高永昌僭號……閏月戊午貴德州守將耶律余覲，以廣州渤海叛……可知東京道爲渤海人主要住地矣。高永昌之亂，至是年五月完全平定，金人遂置猛安謀克於此，一如女真之地，見金史卷二太祖紀。太祖又按此例，亦於奚地置猛安謀克，可知實非「置與猛安不同之千戶」也。

(b) 大臬傳（金史卷八〇）云：「天眷三年（西曆一一四〇年）罷漢渤海千戶，謀克，以臬舊臣，獨命依舊世襲千戶。」兵志（卷四四）云：「皇統五年（西曆一一四五年）又罷遼東漢人渤海猛安謀克承襲之制，遷移兵柄於其國人。」傳志之年次各異，不知何者爲正？但其爲同一事實，非起於異時者，則可知也。傳文之千戶，即志文之猛安，大臬已於收國二年爲謀克，未幾授猛安，本傳中已有明文，此處云「依舊世襲千戶」，則其間已毫無可疑矣。

(c) 宗雄傳（金史卷七三）宗雄以擊敗渤海之功，太祖授以世襲千戶。謀克，宗雄死後，長子



蒲魯虎襲猛安，蒲魯虎死，天眷二年其弟按答海襲之，未幾讓於兄子桓端，桓端死其子曷頻未襲而死，章宗命宗雄之孫蒲帶襲之。（摘錄大意）同一宗雄傳中，前記爲千戶，後又記爲猛安。

(d) 突合速傳（金史卷八〇）云：「天德間封定國公，授世襲千戶，卒年七十有二……初突合速以次室受封，次室子因得襲其猛安，及分財異居……」前所謂千戶，後所謂猛安，實同官之異稱也。

(e) 烏帶傳（金史卷一三二）先記烏帶誣奏秉德於海陵而殺之之事，其後記曰：「以秉德世襲猛安，謀克授烏帶進右丞相，烏帶與宗本有親，海陵以烏帶告秉德事，故宗本之禍，烏帶獨免，以秉德千戶謀克及其子婦家產盡賜之，進司空左丞相兼侍中。」由前項與此項觀之，前後僅隔一二行，前稱猛安，後稱千戶，編者之疏忽，亦可驚矣。或者編者不知猛安與千戶之名異而實同乎？

據以上所述，可知所謂千戶者即猛安之別名，亦即俗稱也。此外千戶之名，概與謀克並記，又有世襲千戶之稱，無一不足爲千戶即猛安之佐證。吾人僅摘其以上數例而已，其他不及備錄。

### 三 猛安謀克之三義

同是猛安，同是謀克，因所用之地不同，遂有三種意義。一爲屯田軍之名；一爲將校之名；一爲榮爵之名。以下依次述之。

#### 甲 屯田軍之猛安謀克

編金史者論金興之原由曰：

金興，用兵如神，戰勝攻取，無敵當世，曾未十年，遂定大業。原其成功之速，俗本鶩勁，人多沈雄，兄弟子姪，才皆良將，部落保伍，技皆銳兵，加以地狹產薄，無事苦耕，可給衣食，有事苦戰，可致俘獲，勞其筋骨以能寒暑，徵發調遣事同一家，是故將勇而志一，兵精而力齊，一旦奮起，變弱爲彊，以寡制衆，用是道也。

此種情形，不獨金代爲然；如遼，如元，如清，凡古來稱雄於北族間者之南下，皆此故也。但此文亦可謂言簡而意該矣。抑金代歷史中所記太祖以前之事實，雖多不足信，但當時女真部落，牧畜或耕作於某邱之側，某水之邊，上戴稱爲孛堇之部長，時時爭水草豐美之地，則大略如其所記，而無庸疑。換言

之，此等部族，大概皆爲屯田軍之狀態也。及太祖出，諸部族歸降之後，或因天災，或因土地瘠鹵，或因政略上之必要，曾屢次變更諸部之住地。及滅遼而拓地於西南兩方面，遂新設屯田軍於南滿洲及東蒙古各地，一以緩和國人生活之艱難，一圖新占領地之拓殖。當此之時，金對於舊來諸部落，及新設屯田軍，皆以猛安或謀克之名呼之。猛安謀克，本其部長（卽孛堇）行軍時之稱號，已如前述。至太祖時（1）新設部落，卽統率屯田軍者，亦與以此等稱號，而呼爲猛安或謀克。

金自太祖卽位之初，連年用兵於南方，金宋兩國交戰，凡十餘年，此間女真人之移住漢地者已不少，則創設屯田軍於漢地，亦不難推測也。大金國志（卷八）太宗紀云：「天會十一年秋，起女真國土人散居，女真一部族耳，後旣廣漢地，恐人見其虛實，遂盡起本國之土人，棋布星列，散居四方，令下之日，比屋連村，屯結而起。」云云，此亦漏洩此間之消息者，惜其語過於誇張耳。然當時果備屯田軍之制度乎？亦不能無疑。同書（卷一二）熙宗紀曰：

皇統五年春……創屯田軍，凡女真契丹之人，皆自本部徙居中州，與百姓雜處，計其戶授以官田，使其播種，春秋量給衣馬，若遇出軍，始給其錢米，凡屯田之所，自燕山之南，淮隴之北皆有之，

多至六萬人，皆築壘於村落間。(2)

皇統五年，乃割淮水大散關爲金宋兩國之界之和約成立後第四年也。謂此年創置屯田軍，雖不中，亦不遠矣。自此以後，漢地屯田軍之規模，漸次擴大。皇統九年八月，曾徙遼陽之渤海人於燕京以南，事見金史（卷四）熙宗紀。貞元年間，詔給牛萬頭於徙居南京（即開封）之按出虎八猛安，事見金史（卷九二）曹望傳及海陵遷都。正隆元年又徙上京之宗室數猛安於中都，山東，河間等地。（金史卷四四兵志）當此前後，北京路奚霫之軍民亦南移。（同上卷八四高楨傳）至大定年間，山東及河東之地，到處有猛安謀克，犬牙交錯於州縣之間。(3)據金史（卷四六）食貨志記有大定二十三年，猛安謀克之戶口。猛安之數二百二，謀克之數一千八百七十八。所領戶數，凡六十一萬五千六百二十四，人口六百十五萬八千六百三十六。當時天下之戶數，大約六百五十萬，人口六千四百二十萬，而猛安謀克所領之戶數，約占十分之一，人口約超過百分之七，可以想見其盛況矣。

(1) 金史（卷二）太祖紀收國元年天輔五年條及其他。

(2) 大金國志（卷三六）屯田條，文字略同。見後第六節之末。

(3) 參照金史思敬傳（卷七〇）完顏汝弼傳（卷八三）紇石烈良弼傳（卷八八）完顏守道傳（同上）曹望之傳（卷九二）

由此可知所謂猛安謀克者，即金之屯田軍，實國防之中堅也。此等猛安謀克，在州縣管轄以外，直屬於節度使或總管府。故州縣與猛安謀克，在地方制度上為對立者。前者稱為某州某縣；後者呼為某猛安某謀克。今據金史，略舉其名稱如左：

(甲) 上京路曷懶兀主猛安，敵骨論窟申謀克，濟州和朮海鸞猛安，涉里幹設謀克，北京路窟白猛安，陀羅山謀克，河北西路愛也窟河世襲猛安，阿里門河謀克，山東西路三土猛安，益打把謀克。

(乙) 上京路寧打渾河謀克，上京路移里閔幹魯渾河猛安，蒲與路屯河猛安，曷懶路婆朵火河曷速館苾里海水猛安，咸平路伊改河猛安，河北西路愛也窟河猛安，山東東路忒里河猛安，東北路烏運苦河猛安，忽隣河謀克，遊古河猛安，曷懶路泰申必刺謀克，東京路幹底必刺猛安，北京路訛魯古必刺猛安，中都路火魯虎必刺猛安，大名路納鄰必刺猛安，河北東路洮委必刺

猛安。山東東路把魯古必刺猛安。

(丙) 蓋州本得山猛安。北京路筭柏山猛安。北京路陀羅山謀克。山東東路付母温山謀克。石女山謀克。蘭子山猛安。速頻路曷懶合打猛安。葛也阿隣猛安。抗葛阿隣猛安。

以上分三類，甲類爲某猛安中屬有某謀克者，如州縣中之稱某路某州某縣也。乙類爲某路某河之猛安謀克。丙類爲某路某山之猛安謀克。金史（卷六六）完顏勗傳曰：

天會六年詔書求訪祖宗遺事，以備國史。命勗與耶律迪越掌之。勗等採摭遺言舊事，自始祖以下十帝，綜爲三卷。凡部族，旣曰某部，復曰某水之某，又曰某鄉某村以別識之。

所謂「自始祖以下十帝」者，自始祖至康宗，卽太祖以前十帝也。試繙金史中太祖卽位前後諸人之傳，正如上文所記。如「石顯，爲孩懶水烏林答部人」、「烏春，爲阿跋斯水温都部人」、「臘醅麻產兄弟，爲活刺渾水訶鄰鄉紇石烈部人」、「留可，爲統門與渾蠢水合流地之烏古論部人」皆是也。又金史列傳中，有「某爲某路某猛安（或謀克）人」者頗多。又有單記爲「某爲某路某河之人」、「某爲某路某山之人」、「某爲某路某（地名）之人」、「河名山名或地名之下，明見爲脫落

「猛安」或「謀克」二字者亦不少。因想及太祖卽位之後，因從來諸部落皆改以猛安或謀克之名稱之，故昔稱爲「某水某部之人」「某山某部之人」者，卽改稱爲「某水（或山）某猛安（或謀克）之人」。烏延蒲离黑傳（金史卷八六）謂「烏延蒲离黑速頻路哲特猛安人」其所以爲金史中此種記載法之最初者，決非偶然，蓋其初次臨陣，實在從太祖伐遼之時也。

（乙） 將校之猛安謀克

金史中往往有「行軍猛安」之語，是爲一時之猛安，惟在行軍時有此種稱號。換言之，卽表示將校之一階級者。觀下列二例自知。

李石……天會二年授世襲謀克爲行軍猛安（金史卷八六李石傳）

夾古胡刺……襲其父謀克正隆末，山東盜起，胡刺爲行軍猛安討賊。（同上卷八六夾古胡刺傳）

又有不冠「行軍」二字，仍知其爲示將校之階級者。如左：

僕散忠義……從宗輔定陝西……帥府錄其功，承制署爲謀克。宗弼再取河南，表薦忠義爲猛。

安……領親軍萬戶，超寧遠大將軍，承其父世襲謀克。（金史卷八七僕散忠義傳）

據唐括安禮傳（金史卷八八）大定十七年，西北路招討都監移剌子敬，受命往參與窩斡之亂之契丹人於上京濟州等處，東行之時，「遣猛安一員，以兵護送。」此猛安亦將校也。又張浩傳（同上卷八三）云：

海陵至汴，累月不視朝……浩附奏曰：諸將皆新進少年，恐懼國事，宜求舊人練習兵者，以爲千戶謀克。

此所謂千戶者，卽猛安之異稱。大金國志（卷一四海陵紀）記正隆五年海陵南伐之事云：軍數已定，遂以百戶爲謀克，千戶爲猛安，萬戶爲統軍，其統軍則有正副。

此種記載，似以前稱爲百戶千戶，自此始改稱謀克猛安者，此實誤解也。當時稱謀克爲百戶者甚少，稱猛安爲千戶者，亦不免爲俗稱。又同書所記將校之名稱等差，似亦難從。金史（卷一一一）古里甲石倫傳有記事如左：

奏請招集義軍，設置長校，各立等差。都統授正七品職，副統正八品，萬戶正九品，千戶正班任使，



謀克雜班，仍三十人爲一謀克，五謀克爲一千戶，四千戶爲一萬戶，四萬戶爲一副統，兩副統爲一都統，外設一總領提控，制可。

據此可知將校之階級，分總領提控（一人）、都統（一人）、副統（二人）、萬戶（四人）、千戶（四人）、謀克（五人）、六等，此卽當時之官制也。故貞祐四年陳規之上宣宗之奏中，有「況今軍官數多，自千戶而上有萬戶，有副統，有都統，有副提控，十羊九牧，號令不一，動相牽制。」（金史卷一〇九陳規傳）此所謂千戶，亦猛安之別名也。故猛安謀克之名稱，除指屯田軍及世襲榮爵外，明爲統率軍隊之將校之一階級。

（丙）榮爵之猛安謀克

劉祈歸潛志（卷三）曰：

尤虎遂士元，先名玆，字溫伯，女直納鄰猛安也，雖貴家，刻苦爲詩如寒士……烏林答爽，字肅孺，女直世襲謀克也……雖世族，家甚貧……

僅此二例，已足知猛安謀克之名，用以表示榮爵者矣。茲再舉金史二三之例，以爲旁證。

(a) 李石於天會二年授世襲謀克，同時爲行軍猛安，是榮爵爲謀克，將校爲猛安也。(金史卷八六李石傳)

(b) 思敬，熙宗時擢爲右衛將軍，襲押懶路萬戶時，授世襲謀克。是其官爲萬戶，而授世襲謀克也。(卷七〇思敬傳)

(c) 昂於海陵時，任左監軍，授上京路移里閔幹魯渾河世襲猛安。按左監軍爲正三品之官，固非有千夫長或千戶別稱之將校猛安可比。(卷八四昂傳)

(d) 太祖之孫阿鄰，天德三年授世襲猛安，海陵時，因罪剝奪，世宗卽位之後復之。當時阿鄰已得所謂英王太子太傅等貴爵高官，由此可知世襲猛安之如何榮譽矣。

(e) 金史中有對於授猛安或謀克稱爲「封」者。如突合速死後，嫡子與庶子爭承襲猛安之權，世宗曰：「次室子豈當受封耶。」遂使嫡妻之長子襲之。(卷八〇突合速傳)卽其一例也。大定二十年，世宗授新有功者以猛安謀克，兵志記其事云：「復命新授者並令就封。」其二例也。海陵之世，減少猛安謀克時，完顏福壽亦被罷，金史(卷八六)福壽傳記曰：「遂停封。」其三

例也。詳細搜索，其例尙多。

此等事例，舉不勝舉，不必絮絮。茲再就金史中之合扎猛安，合扎謀克，合扎千戶，親管謀克等一言之。治訶之長子阿魯補，伐宋有功，熙宗皇統五年爲行臺參知政事，授世襲猛安兼合扎謀克，後爲海陵所殺。世宗卽位後，大定三年，使阿魯補之子襲猛安及親管謀克。見於金史（卷六八）治訶傳。可知合扎謀克，卽親管謀克；又可知「合扎」二字，有親管之意。天輔六年，宗雄死，太祖命合扎千戶駙馬石家奴護喪歸葬於歸化州，見於金史（卷七三）宗雄傳。合扎千戶，卽合扎猛安，亦無非親管猛安也。又金史（卷八四）昂傳，海陵時以功授上京路移里閔幹魯渾河世襲猛安；海陵曰「汝有大功，一猛安不足酬也。」更授四謀克，昂僅受親管謀克，其餘三謀克，讓之於族兄弟云。可見親管猛安親管謀克之尤爲貴重矣。阿魯補與石家奴及昂，皆金之宗族世戚，尤當留意。旣知此種事例，再玩味金史（卷四四）兵志之文，則金代禁軍之制，自能了解不少。今錄其開始之文，以供參考。

禁軍之制，本於合扎謀克，合扎者，言親軍也，以近親所領，故以名焉。貞元遷都，更以太祖遼王宗幹，秦王宗翰軍爲合扎猛安，謂之侍衛親軍，故立侍衛親軍司以統之。

觀此，則知「合扎」有近字親字之意。但女真語謂近曰的哈撒 (tih-hāh-sah) 謂親曰撒都該 (sāh-tū-kai) 皆無類似「合扎」之音。余曾就正於白鳥博士，博士曰：合扎之音爲 hap-ōa 轉爲 hanči 與 harči 或者通古斯 (Tunguse) 語之 karči 與滿洲語之 hanči 有近似意云。要之合扎謀克（即親管謀克）爲禁軍（或親軍）之單位；合若干合扎謀克組成合扎猛安；合若干合扎猛安成禁軍或親軍。同在世襲猛安謀克之中，合扎猛安合扎謀克之尤爲榮譽，亦無足怪矣。海陵以後，禁軍制度之沿革，金史兵志記載甚詳，茲不復贅。

#### 四 榮爵之猛安謀克與外國人

太祖阿骨打爲都勃極烈之翌年，即金史所謂太祖卽位之二年（西曆一一一四年）始定猛安謀克之領戶。以三百戶爲謀克，十謀克爲猛安。其後太祖威名震於四鄰，女真諸部不必言，即遼人等外國人，每有相率降附者，太祖亦以猛安謀克之稱號，授此等諸部之首領，使撫馭所領。如天輔二年（西曆一一一八年）遼人訛里野漢人王六兒等之授謀克，漢人王伯龍，遼人高從祐等之授猛安（金史卷四四兵志）漢人韓慶和，張應古，劉仲良，李孝功，劉宏等，及渤海人二哥之授千戶，

（即猛安）三年，遼人楊詢卿、羅子章等之授謀克（卷二太祖紀）皆其例也。然據金史兵志，太宗即位後未幾，有可認爲停授外國人猛安謀克之制者，即「至天會二年（西曆一二四年），平州既定，宗望恐風俗揉雜民情弗便，乃罷是制。諸部降人，但置長吏以下，從漢官之號。」是也。遼平州節度使時立愛之降也，爲天輔七年（一一二三年）正月，其二月，改平州爲南京，任張覺爲南京留守，五月張覺叛，十一月敗而奔宋，其部下張敦固代而據之，翌年（天會二年）五月被誅，南京（即平州）完全恢復。故宗望建議罷此制，此當爲天會二年五月以後之事，但他無可徵，不能更得其詳。又宗望述廢止之理由曰：「風俗揉雜民情弗便。」此語之意義，稍欠明瞭。又百官志（金史卷五五）曰：「漢官之制，自平州人不樂爲猛安謀克之官，始置長吏以下，天輔七年，以左企弓行樞密院於廣寧，尙踵遼南院之舊。」此文亦須加以解說如下：蓋遼至太宗時兼制中國官，而分南北，治契丹人以國制，治漢人以漢制，各隨其俗而治。故曰：「北面治宮帳部族屬國之政，南面治漢人州縣。」（遼史卷四五百官志）又曰：「旣得燕代十有六州，乃用唐制……誠有志帝王之盛制，亦以招徠中國之人也。」（遼史卷四七百官志）而遼之置北院樞密使，自世宗大同元年（九四七年）八月，任安

搏始，南院樞密使以是年九月任高勳始，即皆在太宗入汴，河北之地，一時悉入遼之版圖時。而金置樞密院於廣寧之天輔七年，恰在奪取遼人所領中國諸州之翌年。即金史百官志所謂「踵遼南院之舊」，殆欲以此招徠漢人者也。換言之，採漢人之官制，而不用女真固有之官制者，即因百官志所謂「平州人不樂爲猛安謀克之官」故也。則天會二年，宗望建議罷猛安謀克之制者，非一般皆罷，實專指平州也。兵志之記載，雖不明瞭，既經研究，固不容有絲毫疑義矣。

至熙宗時，遼東之漢人及渤海人猛安謀克承襲之制亦廢。兵志曰「熙宗皇統五年（西曆一〇四五年）又罷遼東漢人渤海猛安謀克承襲之制，浸移兵柄於其國人。」大臬傳（金史卷八〇）云：「天眷三年（西曆一一四〇年）罷漢渤海千戶謀克，以臬舊臣，獨命依舊世襲千戶。」其廢止之年次，彼此相差五年，不知何者爲正。要之漢人及渤海人，爾後決不再授世襲猛安謀克矣。（1）今試根據金史之記載，將會受此榮爵之漢人及渤海人之名，列舉如左：

(a) 漢人 王六兒 王伯龍（卷四四兵志） 韓慶和 張應古 劉仲良 李孝功 劉宏

（卷二太祖紀） 李石（卷八六） 趙臧（卷八一）（2）

(b) 渤海人 二哥 (卷二太祖紀) 高楨 (卷八四) 大臬 (卷八〇)

其後海陵正隆六年(一一六一年)契丹人叛，遼東之猛安謀克有應之者，朝議欲徙之於內地。完顏守道激烈反對，事遂中止。事見金史(卷八八)。完顏守道傳。當時遼東原不應有漢人渤海之猛安謀克，而女真人之猛安謀克又悉從南征，則所謂「遼東猛安謀克」者，必爲契丹人無疑。然彼等因曾叛亂，大受金廷之疑忌，至世宗大定九年，遂喪失世襲猛安謀克之特權。於是金史兵志所謂「浸移兵柄於其國人」者，始現諸事實。爾後所謂猛安謀克，必爲女真人。契丹人猛安謀克之與奪，當於次項詳述之。

(1) 金史(卷四六) 食貨志云：「凡漢人渤海人不得充猛安謀克戶。」李通傳(同書卷一二九) 海陵命爲宰相之語云：「遣使籍諸路猛安部族及州縣渤海丁壯充軍。」當罷漢人渤海人之猛安謀克時，此兩國於戰時爲州縣之軍而出征也。兵志云：「凡漢軍有事，則簽取於民，事已則或亦放免。」即其例也。渤海人當亦相同。

(2) 其他尚有一二遺漏，亦未可知；如李石似爲遼東之漢人。其他當多相同，仍待考。

五 契丹人之叛亂與猛安謀克——金之對契丹策

金之建國，以滅遼而完成。當在中國開拓領土以前，已不待言；即其以後，關於遼故地遺民之處置問題，金之君臣，極費苦心。蓋金廷於外國人中，契丹人（含奚人）之待遇，尤爲注意；與對漢人渤海人者，不可同日而語。即如猛安謀克之榮稱，雖早由漢人渤海人奪回，而對契丹人則不惜永久授之。又如招討司，乃置於西南西北東北三路邊防軍衙之最重要者，金廷每命契丹人爲本司長官，招討使，亦其明證。蓋契丹民族，在東蒙古之勢力，自上古以來，卽有根底，不易顛覆；況金旣滅遼，同時與宋朝開釁，南方之征戰經略，旣一日不可緩，而東蒙古之西邊，及外蒙古方面之蒙古民族，勢力亦不可侮；金乃採所謂以夷制夷之策，先懷柔契丹人，以防禦西北民族之侵寇也。余所發表遼金時代亂軍之研究，若幸得正鵠，則組織亂軍者，卽此等契丹人也。然金人對契丹政策，至世宗時而一變，以爲不必優待，亦不必買其歡心，此實因海陵正隆末年契丹人撒八窩斡等叛亂之故。今先略敘此叛亂之始末，而後研究金廷之所謂善後施設。

正隆五年，金帝海陵欲伐宋，徵兵諸道，六年親征，十月丙午世宗卽位於東京（今之遼陽）丁



未改元大定，十一月乙未海陵被弑。初海陵之徵兵也，使牌印燥合楊葛二人赴西北路，欲悉徵契丹之壯丁。契丹人哀請曰：「西北路鄰接外夷，世相征伐，互爲讎怨，若男子盡從軍南行，鄰夷乘虛來寇，老弱婦女，皆將爲虜，使者幸入朝，爲我等陳情」（大意）云云。燥合恐得罪，不敢許。楊葛愛之，病發而死。既而燥合復與其他使者二人同來，督促益急。契丹人知必難免，皆思亂。時西北路招討司有譯史撒八者，先誘衆殺招討使完顏沃側及使者燥合，復執其他使者二人，奪招討司署貯藏之武器，遂叛。議更立豫王延禧（遼之天祚帝）之子敖廬幹爲帝，推都監老和尚爲招討使。於是北邊羣牧概起應之，不應者皆被殺。烏古迪烈招討使烏林答蒲盧虎亦遇害。咸平府之謀克括里，率其所部遙應之，南自東京北至濟州（今之農安）間，皆被擾；遂西與撒八合。金廷聞亂，命諸將伐之，兩軍相持數月，官軍不能勝，退於臨潢。撒八亦度勢不能支，欲投西遼（卽耶律大石之國）沿龍駒河（今之克魯倫河）西行。而部衆多不欲西，撒八之部將移剌窩幹遂殺撒八而代領其衆。東進而留於臨潢之東南，新羅寨，以兵五萬圍臨潢，自稱皇帝。時大定元年（正隆六年）十二月也。金世宗命諸將救臨潢，及軍至，契丹人已解圍東去，而攻秦州，亦不能克。翌年春，金軍大舉北征，窩幹已棄秦州而圍濟州。

戰敗西走。自是以後，契丹軍不振，經懿州、川州等益西行，至今之灤河上流地方，窩斡被擒。九月，其亂悉平。契丹人之叛亂，前後亘三年之久，其地域不僅今之東蒙古全部，且南自遼陽北及長春，農安皆被波及。金廷屢出大軍，以臨潢為中心，轉戰四方，頗疲於奔命。幸上有英主世宗，諸將亦皆能奮戰，故能於賊兵未出長城以南時而平定之。

金廷經此大亂，其善後之施設何如乎？即亂後對契丹之政策，與亂前多相反也。吾人先據金史摘取重要之記載如左：

大定三年八月甲戌，詔參知政事完顏守道招撫契丹餘黨，戊寅詔罷契丹猛安謀克，其戶分隸

女真猛安謀克（卷六世宗紀）……（a）

窩斡已平，詔罷契丹猛安謀克，其元管戶口及從窩斡作亂來降者，皆隸女直猛安謀克。遣兀不喝於猛安謀克人戶少處分置，未經罷去猛安謀克合承襲者，仍許承襲，賑贍其貧乏者，仍括買契丹馬匹，官員年老之馬不在括限，頃之世宗以諸契丹未嘗為亂者與來降者，一概隸女直猛安中，非是未嘗從亂，可且仍舊，平章政事完顏元宜奏已遷契丹所棄地，可遷女直人與不從亂

契、丹、雜處，上以問右丞蘇保衡，參政石琚，皆不能對。上責之曰：卿等每事先熟議，然後奏，有問卽對，豈容不知此。保衡琚頓首謝，上曰：分隸契丹以本猛安租稅給贍之所棄地，與附近女直人及餘戶願居者，聽其猛安謀克官選契丹官員不預亂者充之。（卷九〇完顏兀不喝傳）……（b）

大定二年賜姓完顏氏，往泰州路，規措討契丹事……契丹已平，元宜還朝，奏請益諸羣牧，鎧甲詔從之，每羣牧益二十副，元宜復請益臨潢戍軍士馬，詔給馬六百匹。（卷一三二完顏元宜傳）……（c）

大定五年正月乙卯，詔泰州臨潢接境，設邊堡七十，駐兵三萬三千。（卷六世宗紀，卷九〇阿勒根彥忠傳互見）……（d）

是時（大定七年）窩斡餘黨散居諸猛安謀克中，詔子敬往撫之，仍宣諭猛安謀克及州縣漢人，無以前時用兵相殺傷，挾怨輒害契丹人。（卷八九移刺子敬傳）……（e）

大定九年上疏論五事……其二，契丹人可分隸女直猛安……上皆從之。（卷七〇思敬傳）

……（f）

大定九年正月戊寅，契丹外失刺等謀叛伏誅。（卷六世宗紀）……（g）

大定十七年，詔遣監察御史完顏覲古速行邊，從行契丹押刺四人，按刺招得雅魯、幹列阿，自邊亡歸大石，上聞之，詔曰：大石在夏國西北，昔窩斡爲亂，契丹等響應，朕釋其罪，俾復舊業，遣使安輯之，反側之心猶未已，若大石使人間誘，必生邊患，遣使徙之，俾與女直人雜居，男婚女聘，漸化成俗，長久之策也。於是遣同簽樞密院事紇石烈奧也，吏部郎中張滿餘慶、翰林修撰移刺傑，徙西北路契丹人，嘗預窩斡亂者，上京、濟州、契丹人，彼地土肥饒，可以生殖，與女直人相爲婚姻，亦汝等久安之計也。卿與奧也同催發徙之，仍遣猛安一員，以兵護送而東，所經道路，勿令與羣牧相近，脫或爲變，卽便討滅，俟其過嶺，卿卽還鎮。上已遣奧也子元等，謂宰臣曰：海陵時，契丹人尤被信任，終爲叛亂，羣牧使鶴壽、駙馬都尉賽一、昭武大將軍木魯古、金吾衛上將軍蒲都皆被害，賽一等皆功臣之後，在官時未嘗與契丹有怨，彼之野心亦足見也。安禮對曰：聖主博愛，天下子育，萬國不宜有分別。上曰：朕非有分別，但善善惡惡，所以爲治，異時或有邊釁，契丹豈肯與我一心也哉。

(卷八八唐括安禮傳)……(h)

大定十七年又以西南西北招討司契丹餘黨心素狠戾復恐生事他時或有邊隙不爲我用令遷之於烏古里石壘部及上京之地(卷四四兵志)……(i)

大定十七年正月詔西北路招討司契丹民戶其嘗叛亂者已行措置其不與叛亂及放良奴隸可徙烏古石壘部令及春耕作(卷七世宗紀)……(j)

大定二十一年四月增築秦州臨潢府等路邊堡及屋宇(參照卷八世宗紀卷二四地理志秦州條)……(k)

據以上諸條可知世宗對契丹善後策之一斑。大定七八年以前專以懷柔爲政策。九年以後對契丹人頗懷疑懼可見漸有準備矣。今將九年以前及以後分言之如左：  
大定九年以前對契丹人之措置。

(甲)據 a e 降優詔招撫契丹人使各安其處。而 a 之後半及 b 之開始所謂罷「契丹猛安謀克」者即罷與亂之契丹猛安謀克也。參照後文自明。

(乙) 據 b, 不與亂之契丹猛安謀克, 仍使安堵, 應世襲者, 仍世襲之。

(丙) 又據 d, 不與亂之契丹人, 依然隸屬於契丹之猛安謀克。

(丁) 據 a b, 與亂之契丹猛安謀克, 則剝奪之, 其所管領之契丹戶口, 使分屬於女真猛安謀克中之戶口少者。

(戊) 據 b 既廢罷與亂之契丹猛安謀克, 所有新棄地, 使不與亂之契丹人與女真人雜居之, 選契丹人中有官職者, 授以猛安謀克, 使管領其地之民。

(己) 據 e, 下詔女真人及漢人等, 不得因前曾以干戈相見之故, 對契丹人懷反感, 而加以傷害。  
大定九年以後, 對契丹人之措置。

(甲) 據 (f) 則方針一變, 全廢契丹猛安謀克, 使契丹人分屬於女真之猛安謀克。f 條雖無奪契丹人猛安謀克特權之明文, 但契丹人既分隸於女真之猛安, 則不能有契丹人之猛安謀克矣。蓋契丹之猛安謀克, 不應管領契丹人以外之人民也。但果否自此年實行抑數年以後始實行則不明。至思敬何故有此反對契丹的建議? 世宗又何故嘉納此議? 雖不能得其確據; 但據 g

條，是年正月有契丹人外失刺等謀叛伏誅之事，至少亦爲有力原因之一。世宗久抱保存國粹主義，自卽位之初，已監視契丹人之行動，而早有所備矣。參看次項自明。

(乙) 據 *h i j* 等條，徙契丹人之一部於烏古里石壘部，及上京濟州等地，使從事農耕；又獎勵與女真人通婚，力防禍亂之再發。曰：「彼之野心亦足見也！」又曰：「異時或有邊釁，契丹豈肯與我一心也哉。」皆可想見世宗對契丹人之態度。

(丙) 據 *c d h k*，亂後增給西北路諸羣牧及臨潢戍軍武器馬匹，又築堡屯兵於泰州臨潢之邊境，實防契丹人；而表面則云保護邊民。大定二十一年，又大規模築設邊堡，一面防邊外民族之侵寇，同時並防契丹人叛亂於未發也。徵於世宗之女真中心主義，殆無庸疑。

茲將出身契丹（含奚人）之猛安謀克，見於金史及歸潛志者，錄左：

耶律懷義（謀克），蕭王家奴（奚人，猛安），伯德特离補（奚人，謀克），蕭仲恭（猛安），蕭恭（奚人，謀克），蕭裕（奚人，猛安），括里（謀克），別木（奚人，謀克），蕭玉（奚人，猛安），合住（奚人，猛安），移刺順思阿不（謀克），移刺蒲阿（謀克），移刺粘合（猛安），移刺買

奴（猛安）

以上十四人中，前十一人乃順年代而舉者。合住於大定二年爲猛安，移刺順思阿不之爲謀克，以金史（卷九一）移刺成傳與世宗紀合考之，實在大定十三年以後，蓋特例也。故世宗之奪契丹人猛安謀克世襲之權，亦非定在大定九年。卽令是年曾已實行，其中亦當有一二例外。試觀渤海人大臯特許永久世襲之例觀之自明。移刺蒲阿之授世襲謀克，據金史（卷一二二）本傳在正大四年，據完顏合達傳（卷一二二）在正大七年，要之不可謂非特例也。最後二人，爲宣宗南渡以後之人，據歸潛志之記載可知。但爲新得世襲猛安者乎？抑由其父祖世襲者乎？無由知之。但亦特例也。因有此二、三特例，遂有疑世宗未曾於九年或其後罷契丹人猛安謀克者；但余則依然作此主張。蓋一，因契丹人既隸於女真之猛安謀克，不能認有契丹猛安謀克之存在。二，渤海人中有如大臯得特典之人。三，衛紹王至寧元年湖沙虎謀弑逆時，宣言將授世襲猛安三品官職，以誘守東華門之親軍將校。此雖叛徒供誘惑之例，但金廷被蒙古軍所窘，勢窮而破祖法，授此榮稱，以鼓舞將士勤王之心，蓋自然之勢也。前記之移刺蒲阿與完顏合達等皆得之者，卽其例也。四，強伸河中人，爲射糧軍之子弟，當卽



漢人，天興元年閏九月授世襲謀克，後僅一年餘而金亡。由此可見金末制度之崩壞矣。

(1) 最後二人見歸潛志(卷六)

## 六 地方官猛安謀克之地位

金史(卷四六)食貨志戶口條云：

京府州縣郭下則置坊。正村社則隨戶衆寡爲鄉。置里正，以按比戶口，催督賦役，勸課農桑。村社三百戶以上，則設主首四人，二百以上三人，五十戶以上二人，以下一人，以佐里正，禁察非違，置壯丁，以佐主首，巡警盜賊。猛安謀克部村寨五十戶以上，設寨使一人，掌同主首。

卽京府州縣之治所城下，置坊正村或社置里正。里正之下，視村社之大小，置主首一人至四人。是爲州縣之制度。猛安謀克之部，村寨中有五十戶以上者，置寨使一人，其職務與州縣之主首同。由是觀之，猛安謀克之領地，無相當於坊正里正之職員，惟寨使直隸於猛安或謀克，以催督賦役，勸課農桑。其領民集團之小，其政務之簡略，可以想見。今再述猛安謀克之領戶如左：

太祖爲都勃極烈之第二年，(西曆一一一四年)定三百戶爲一謀克，十謀克爲一猛安。然只

大體之標準耳，非必無出入也。收國二年（一一一六年）祕刺領曷速館戶三百而授謀克（金史卷八六獨吉義傳）天輔二年（一一一八年）十二月漢人劉宏率所部三千戶來降而授猛安（卷二太祖紀）能適合於此規定之數，然亦偶然事耳。劉宏來降之年之閏九月，契丹人訛里野以北部百三十戶歸降，漢人王六兒以諸州漢人六十五戶歸降，亦皆爲謀克，此等反爲常例。蓋外國人概率其舊部而來投，戶數少則授謀克，多則授猛安，固不能有定數也。蓋當授與榮稱時，每以此爲大體之標準，其後永久因之。世宗大定十五年，遣吏部郎中蒲察兀虎等十人分行天下，改正戶數。定一謀克之戶數爲三百以下，定七謀克至十謀克爲一猛安。（金史卷四四兵志）此新制較舊制爲能合實際，而猛安謀克之數，亦得伸縮至某程度。大定二十年，世宗親告宰臣語中，有「一猛安所領八謀克」（金史卷四六食貨志）之語。更據金史（卷四六四七）食貨志，大定二十三年猛安謀克之領戶，猛安凡二百二，謀克凡千八百七十八，猛安謀克之領戶，合計六十一萬五千六百二十四。據前記世宗之語，假定此年一猛安爲八謀克，則二百二猛安，當爲千六百十六謀克，故六十一萬五千六百二十四戶，爲三千四百九十四謀克之領戶。一謀克之領戶，約百七十六戶強；一猛安之領戶，約千四百

八戶強。以此與金史（卷二四）地理志上京，咸平，東京，北京四路之府州領戶比較，殆不可同日語矣。蓋最少之會寧府，尚領有三萬戶以上；最少之慶州，尚有二千戶以上。其最多者，在府，則臨潢府有六萬七千餘戶；在州，則懿州有四萬二千餘戶。吾人前云猛安謀克之集團規模甚小，其信然矣。

猛安及謀克，在地方官中，又占何等地位乎？金史（卷五七）百官志猛安謀克條曰：

諸猛安謀克隸焉。猛安，從四品，掌修理軍務，訓練武藝，勸課農桑，餘同防禦。（原註略）諸謀克，從五品，掌撫輯軍戶，訓練武藝，惟不管常平倉，餘同縣令。（原註略）

與猛安比較之防禦，即防禦州之長官防禦使也。位從四品。與猛安同。與謀克比較之縣令，有上縣中縣下縣三等，上縣即所謂赤縣令，較謀克低二級，為從六品。防禦州之上有節鎮，（節度州）下有刺史州。節鎮以節度使（從三品）為長官，刺史州以刺史為長官。（正五品）州之上有府，長官名尹；（正三品）府之上有路，長官名總管。（正三品）猛安防禦使領戶之多少，則不可同日而語。上京路之肇州防禦使，尚五千餘戶；中國境內諸防禦使，多者八九萬戶以上，少亦一萬戶內外；兩者僅品位職掌相似耳。縣之戶數，雖無記載，但多於謀克之戶數則遠甚。要之管域之大小，相去甚遠；惟其地

位，猛安與防禦使，謀克與縣令，大體相同耳。

猛安謀克，又隸屬何等官衙乎？吾人研究，尙未徹底。但金史兵志記載海陵遷都後，正隆元年徙上京諸宗室之猛安謀克於中都山東河間等中國各地時，云：「二年命兵部尙書蕭仲恭等與舊軍皆分隸諸總管府節度使授田牛，使之耕食，以蕃衛京國。」則總管府及節度使，似皆爲猛安謀克之上官。總管正三品，掌「統諸城隍兵馬甲仗，總判府事。」節度使從三品，掌「鎮撫諸軍防刺，總判本鎮兵馬之事，兼本州管內觀察使事。」由其位置與職掌觀之，亦當爲猛安謀克之上官。但除諸州節度使外，尙有諸部族節度使，「從三品，統制各部，鎮撫諸軍，餘同州節度。」諸部族間之猛安謀克，當隸屬之。又招討司長官名招討使，「正三品，副招討使二員，從四品，招懷降附，征討攜離。」滿蒙地方無總管府者，其猛安謀克，蓋屬此招討使。「大定二十二年三月丁丑，命尙書省申勅西北路招討司，勒猛安謀克官督部人習武備。」（卷八世宗紀）亦足表示其一端矣。（1）以上所述，若幸無謬誤，則可研究其調查戶口之法。食貨志（在前引之文之後）云：「凡戶口計帳，三年一籍，自正月初，州縣以里正主首，猛安謀克則以寨使，詣編戶，家責手實，具男女老幼年與姓名，生者增之，死者除之，正

月二十日以實數報縣，二月二十日申州，以十日內達上司，無遠近皆以四月二十日到部呈省，云云。此中戶口計帳上達之手續，只就州縣言之，猛安謀克當稍存異。想寨使先至管內各戶調查，作成戶口計帳，送於謀克，謀克送於猛安，猛安送於節度使或總管府（在北方者招討司）而後達於戶部。

參與猛安謀克之民政之官名寨使者，蓋因猛安謀克爲屯田軍而非都會，築壘寨而官民共居，故名寨使也。大金國志（卷一二）有

皇統五年春……創屯田軍，凡女真契丹之人，皆有本部徙居中州，與百姓雜處，計其戶授以官田，使其播種，春秋量給衣馬，若遇出軍，始給其錢米，凡屯田之所，自燕山之南，淮隴之北，皆有之，多至六萬人，皆築壘於村落間。

亦其證也。同書（卷三六）屯田條，亦有與此大同小異之記載。如左：

屯田之制出上古，金國行之，比上古之制尤簡。廢齊國後，慮中國懷王三戶之意，始置屯田軍，非止女真契丹亦有之，自本部徙居中土，與百姓雜處，計其戶口，給賜官田，使自播種以充口食，春

秋量給衣服，若遇出軍之始，月給錢米，米不過十斗，錢不過數千，老幼在家，依舊耕耨，亦無不足之歎。今屯田去處，大名府、山東、河北兩關諸路皆有之，約一百三十餘千戶，每千戶止三四百人，所居止處，皆不在州縣，築寨處村落間，千戶百戶雖設官府，亦在其內。(2)

所謂千戶者，猛安也。百戶者，謀克也。可知本文記者記事時（卽金末？）猛安之數較大定年間大減，其領戶亦只三分之一耳。猛安、謀克及其領戶，皆不居州縣，惟築壘寨於邊鄙之村落間居之。又同書（卷三三）燕京制度條云：

國初無城郭，星散而居，呼曰皇帝寨。國相寨太子莊，後升皇帝寨，曰會寧府，建爲上京。

金史地理志上京路條云：「國初稱爲內地，天眷元年號上京。」據宋趙彥衛之御寨行程及趙子砥之燕雲錄，上京又名御寨，行程又稱爲北寨。金史列傳沿歷代正史之例，書某人者爲某地之人時，只記其路州縣而不記其村社。當記女真人之鄉貫時，惟記某路某水（山）某猛安（謀克）而不記其寨名。故屬於猛安或謀克之寨名，載於金史者頗稀。僅會寧府海姑寨、隆州移離閔（水名）阿胡勒。出寨與府州不明之孛罕寨等耳。幸許亢宗之行程錄，洪皓之松漠紀聞，張棣之金虜圖經，趙彥衛

之御寨行程等，記有滿洲及上京地方許多寨名。（參照滿洲歷史地理第二卷）其中有合叔孛堇寨，蒲里孛堇寨，托撒孛堇寨，漫七離孛堇寨，報打孛堇寨，句孤孛堇寨，沒達河孛堇寨等，殆皆金初孛堇（部長）所居，故有此名。皇帝居處名皇帝寨，國相居處名國相寨，與大金國志之記載相符，令人愉快。後孛堇改稱猛安或謀克，則某某孛堇寨，實亦可名某某猛安寨。但合打（前作合叔）蒲里等，為孛堇人名乎？抑山水等地名乎？則未詳。（3）

（1）移刺子敬傳有「都監撒八仍於燕子城治猛安謀克事」亦其一例也。都監原為元帥府之官，然屬於招討司，當居副招討使之地位。

（2）掃葉山房本大金國志誤脫頗多，因據今歷代小史本及儼山書院本古今說海中所收之金志引之。

（3）金史地理志中寨名亦不少。例如北京路有利州蘭州寨，廣寧府廣寧縣，有閭城兔兒窩二寨，閭陽縣有大斧山，北川，二寨，與中府宜民縣條，有徽州寨，與州條有利民寨。此等或為猛安謀克之寨，亦未可知。但河東北路之八寨，鳳翔路之十六寨，鄜延路之十八寨，臨洮路之九寨，似與此

無關。仍待考。

### 七 猛安謀克之頹廢

熙宗時罷漢人渤海人之猛安謀克。海陵末年契丹人叛，世宗平定之，力挫契丹人之勢力，遂於大定九年罷其猛安謀克，已如前述。世宗即位時，女真人之居漢地者既多；又海陵醉心中國文明之餘弊，已漸次及於上下。女真人尙武質實之舊俗，逐年衰退，國家之前途，極堪危懼。於是聰明之世宗，斷然執保存國粹，女真中心主義。所以寵遇保護國家中堅之猛安謀克者，無微不至。今舉其尤爲顯著如左：

(a) 人種的觀念 大定十二年頃，一日，世宗以山東之猛安貧戶處分法，問尙書右丞唐括安禮，安禮對曰：猛安人與漢人，今皆一家，皆是國人也。世宗甚不懌，責安禮曰：「朕謂卿有智識，每事專倣漢人。若無事之際，可務農作，度宋人之意，且起爭端，國家有事，農作奚暇。卿習漢字，讀詩書，姑置此，以講本朝之法，前日宰臣皆女直拜，卿獨漢人拜，是邪非邪，所謂一家者皆一類也。女直漢人其實則二，朕即位東京，契丹漢人皆不往，惟女直人偕來，此可謂一類乎？」（卷八八



唐括安禮傳

(b) 保存國俗 世宗一日與宰臣語曰「亡遼不忘舊俗，朕以爲是，海陵習學漢人風俗，是忘本也，若依國家舊風，四境可以無虞，此長久之計也。」（卷八九移刺子敬傳）

(c) 優遇猛安謀克之理由 大定四五年頃，有司奏諸路猛安謀克，恃其世襲而擾民者多，宜廢其世襲。平章政事宗憲曰：「昔太祖皇帝撫定天下，誓封功臣，襲猛安謀克，今若改爲遷調，非太祖約，臣謂凡猛安謀克，當明核善惡，進賢退不肖，有不識者，其弟姪中更擇賢者代之。」世宗亦嘉納宗憲之說。（卷七〇宗憲傳）

(d) 猛安謀克之教育 大定十一二年頃，世宗因猛安謀克之教育不完全，慨其不辨禮義者多，遂任命卿老以教導之。（卷八八紇石烈良弼傳）

(e) 猛安謀克學習女真語 大定二十六年三月，從親軍完顏乞奴之言，凡不能讀女真字經史者，不得承襲猛安謀克。（卷八世宗紀）

此外如與州縣爭議，猛安謀克皆得有利益之裁斷，並奪州縣富豪橫領之官田，頒給彼等。又如獎農

業勵武藝，戒奢侈，或臨時贈給慰諭等。世宗在位二十九年間，皆小心翼翼，以求彼等健全發達，而保護其特權。蓋認此爲國家長治久安之策也。其後諸帝，概屬凡庸，不能繼承世宗之遺志。自猛安謀克始，一般女真人，漸染文弱之風，遂至不可挽救。

世宗崩，章宗立。卽位之初，尙書省請許猛安謀克應進士試。章宗問於太傅徒單克寧，克寧答曰：「承平日久，今之猛安謀克，其材武已不及前輩，萬一有警，使誰禦之？習辭藝，忘武備，於國弗便。」章宗曰：「太傅言是也。」編金史者附記云：「章宗初卽位，頗好辭章，而疆場方有事，故克寧言及之。」

（卷二九徒單克寧傳）蓋章宗有欲隨己之所好，使猛安謀克學於大學之意。而克寧所言，又未便拒絕，故姑從之曰：「太傅之言是也。」翌年克寧死，遺表大意云：「人君往往重君子而反疎之，輕小人而終昵之，願陛下慎終如始，安不忘危。」是雖先朝遺臣之所當言者，但對於章宗，實頂門一針也。然章宗醉心中國文明，終背世宗之遺志，不用老臣之良言，克寧死後未幾，卽使猛安謀克埋頭於學藝。金史兵志云：「章宗明昌間，欲國人兼知文武，令猛安謀克舉進士，試以策論及射，以定其科甲高下。」卽其一證也。章宗在位二十年，其間非無保護女真人之設施。但章宗本紀中，關於猛安謀克之

記載甚少。除承安五年正月，定猛安謀克軍前怠慢者剝奪世襲權；同年五月定猛安謀克之爭鬪殺。人者遇赦免死外，殆不見有可特筆記載者。而興學校，行釋奠禮，優待孔子後裔，譯寫經書，購求遺書等，關於學問之事則甚多。尤以法律制度之創定改正，幾於無年無之。金史章宗紀贊曰：

章宗在位二十年，承世宗治平日久，宇內小康，乃正禮樂，修刑法，定官制，典章文物粲然成一。代治規。又數問羣臣，漢宣綜核名實，唐代考課之法，蓋欲跨遼宋而比跡於漢唐，亦可謂有志於治者矣。然婢寵擅朝，冢嗣未立，疏忌宗室，而傳授非人，向之所謂維持鞏固於久遠者，徒爲文具，而不得爲後世子孫一日之用。金源氏從此衰矣。

其論章宗之功罪，可謂能中肯綮者矣。要之自世宗時，金宋講和後，至章宗晚年，四十餘年，金之上下，享太平之樂，至泰和五年，宋兵突來，朝議主張防備，章宗曰：「以南北和好四十餘載，民不知兵，不忍先發。」云。（卷一二本紀）猛安謀克之頹廢，女真人之懦弱，原屬太平之流弊，非得已者；而章宗積極的破壞先帝之遺法，極力同化於漢人文明之跡，亦不可掩也。故謂金國之衰亡，章宗啓其端，可謂適當之論。今將世宗晚年以後，猛安謀克漸趨頹廢，終失其爲國家中堅之價值之例，揭示二三如左。

以供參考。歸潛志卷八曰：

金朝士大夫以政事最著名者曰王脩然（中州集云王脩，字脩然，范陽人，皇統二年進士）曾同知咸平府（今之開原）攝府事，時遼東路多世襲猛安謀克居焉。其人皆女直功臣子，驚兀奢縱不法。公思有以治之，會郡民負一世襲猛安者錢，貧不得償，猛安者大怒，率家僮輩強入其家，牽其牛以去。民因訟於官，公得其情，令一吏呼猛安者，其猛安者盛陳騎從，以來，公朝服召至廳事前，詰其事，趨左右械繫之，乃以強盜論，杖殺於市，一路悚然。後知大興府（今之北平）素察僧徒多游貴戚家作過，乃下令，午後僧不得出寺，街中不得見一僧，有一長老犯禁，公械之；杖一百，死。自是京輦肅清，人莫敢犯。世宗深見知，故公得行其志也。

以上爲世宗時事。及宣宗遷都汴京，猛安謀克之暴橫，殆不可制。歸潛志（卷六）曰：

南渡之後，爲將帥者多出於世家，皆膏粱乳臭子。若完顏白撒，止以能打毬稱。又完顏訛可，亦以能打毬，號杖子元帥。又完顏定奴，號三脆羹，有以伎忍號火燎元帥者。又紇石烈牙忽，帶號盧鼓椎，好用鼓椎擊人也。其人本出親軍，頗勇悍，鎮宿泗數年，屢破宋兵，有威，好結小人心，然跋扈不

受朝廷制……在東方時，盧鼓椎之名滿民間，兒啼亦可怖，大概如呼麻胡云。可想見當時之狀態矣。又曰：

南渡後，諸女直世襲猛安謀克，往往好文學，與士大夫游，如完顏斜烈兄弟，移刺廷玉（本名粘合）溫甫（本名買奴）總領夾谷德固，尤虎士，烏林答肅孺輩，作詩多有可稱。

作詩文者，原未必不好武事；然以猛安謀克而好文學，最爲世宗所不喜。而史曰「往往」曰「多有」，亦可見當時之風尙矣。此外歸潛志敘南渡後士風頹廢之狀，極其詳盡，實可稱一篇金國衰亡史。雖非專就猛安謀克而言者，但在朝諸官，既苟安而無恢復之謀，近侍弄權，胥吏專事，忠正之士，又概被擯斥；猛安謀克固不能獨超流俗也。況彼等在世宗時獨擅殊寵，則其中章宗文明主義之毒必更甚，亦可想矣。

吾人非欲論文明之毒者，但猛安謀克居漢地既久，因好文明而失往年勇健質實之風，章宗以後，墮落日甚，至失其國防中堅之價值，則足資推測也。茲再就與此有關係之札軍一言之。

余昔發表遼金時代札軍之研究一文，對於札字之音義（1）札軍之組織及任務，有所論證。其

結論之一部。曾云：「想遼代十二行，各宮分，遙輦，三元軍之外，任防禦西北蒙古人之羣牧及部族之軍隊，皆稱元時，料元軍二字，必無邊戍軍之義。及至金世，西北邊契丹人內屬，使專當蒙古方面之守備，遂以元軍之名，稱此等契丹人之軍，其後內地女真人及東北女真人皆漸柔弱，猛安謀克相率而徙於內地，從事安樂，除當邊防之契丹軍（即元軍）外，已無精銳，故使當扈從天子之任也。」云云。關於元軍之研究，猶有許多問題；前日之小編，亦自知不能完備，但大體尚無大誤。惟上文所引結論之末句，尚有詳說之必要，茲故利用此機會，一述元軍南移之始。

章宗承安元年（一一九六年）十月，阻撓（此即蒙古史所謂塔塔兒部）復叛，左丞相完顏襄將伐之，而出屯北京（今老哈河畔大名城）會特滿羣牧族之契丹人陁鎖德壽據信州（今昌圖府八面城附近）而叛，各地元人亦剽略爲民患，襄慮此等元人與德壽等合，移於京師（即中都）附近之地慰撫之。（2）元人之移住內地，當自此始。其後曾否復有元人南遷，雖未可知；但泰和六年（西曆一二〇六年）大舉攻宋時，曾驅元軍爲前鋒，見於楊雲翼傳（金史卷一一〇）又紇石烈執中傳（卷一三二）云：「使宦者李思忠弒上（衛紹王）於衛邸，盡撤沿邊諸軍赴中都平州騎

兵屯薊州，以自重，邊戍皆不守矣。」如是，則似貞祐元年（西曆一二一三年）虜軍全部移於中都者。

(1) 此小篇中關於虜字音義之部分，因有羽田學士之批評，（藝文第六年第九號）余曾於史學雜誌第二十六篇第十號答之，音義上更無可言。

(2) 金史（卷九四）內族襄傳云：「方德壽之叛，諸虜亦剽略爲民患，襄慮其與之合，乃移諸虜居之近京地撫慰之。或曰：虜人與北俗無異，今置內地，或生變，奈何？襄笑曰：虜雖雜類，亦我之邊民，若撫以恩，焉能無感，我在此必不敢動。後果無患。」金史瑤里孛迭傳云：「承安二年，虜軍千餘出沒，剽掠錦懿間，孛迭追敗之，復獲所掠，悉還本戶。」可知虜軍非全部遷徙者。

以上事實，雖非證明虜軍之勇敢，猛安謀克之柔弱者，然由他方面觀察之，虜軍之代猛安謀克而爲金廷兵力之中堅，已無可疑。貞祐二年，宣宗南遷汴京，虜軍護其鹵簿從之，至良鄉縣，宣宗疑虜軍有異志，欲奪所給鎧馬使還營，虜人大怒，殺其詳穩（虜軍之長官）某而叛，推斫答等爲帥，直向中都，遂與蒙古軍合，圍中都而占領之。此據親征錄及元史（卷一）太祖紀所得之事實也。後繙金

史，又發見數條如左：

(a) 初宣宗將遷南，欲置亂軍於平州（今之永平府）高琪難之，及遷汴，戒彖多（抹撚盡忠）厚撫此軍，彖多輒殺亂軍數人，以至於敗。宣宗末年嘗曰：壞天下者高琪彖多也，終身以爲恨云。

（卷一〇六朮虎高琪傳）

(b) 抹撚盡忠，本名彖多……宣宗遷汴，與右丞相承暉守中都。承暉爲都元帥，盡忠復爲左副元帥……宣宗有盡忠善撫亂軍，盡忠不察，殺亂軍數人，已而中都受圍……（卷一〇一本

傳）

(c) 移刺塔不也，貞祐二年遷武寧軍節度使，招徠中都亂軍，無功。平章高琪庇之，召爲武衛軍都指揮使。（卷一〇六本傳）

(d) 興定二年十一月庚辰，宣宗御登賢門，召致仕官兵部尙書完顏蒲刺都……賜食，訪問時政得失，福僧乃上書曰：爲今之計，惟先招徠亂人，選擇亂人，舊有宿望，雄辯者，諭以恩信，彼若內附，然後中都可復，遼東可通……（卷一〇四移刺福僧傳）



(e) 及宣宗南遷，虜軍潰去，兵勢益弱，遂盡擁猛安戶之老稚渡河，僑置諸總管府以統之。器械既缺，糧糒不給，腴民膏血而不足，乃行括糧之法，一人從征，舉家待哺，又謂無以堅戰士之心，乃令其家盡入京師，不數年，至無以爲食，乃聽其出，而國亦屈矣。（卷四四兵志）

據(a)(b)(c)三條，知宣宗雖有置虜軍於平州之意，但被高琪所阻，而留之中都。所留虜軍，怒衆多之暴橫，遂叛而與由良鄉還之同類，同投蒙古軍。三年五月，中都遂落於蒙古之手。虜軍之離叛，與中都之陷落，實金之致命傷。故宣宗終身以爲恨。再觀(d)條，興定二年，實卽貞祐三年之後三年也。此時蒙古諸軍，轉戰於遼東、遼西及河北之地。遼西卽當時所謂北京路，殆完全歸蒙古占領。遼東於蒲鮮萬奴東遷後，形勢雖稍混沌，未能完全掃蕩金軍，但蒙古之占優勢，則無疑也。況前年秋，蒙古委勇將木華黎以經略中國方面之全權，合蒙古七部二萬三千騎，與女真、契丹及漢人諸軍組成十軍，由遼東進攻河北山東諸城，其勢已不可當。當此之時，欲招徠虜軍代金國戰，殆如癡人說夢耳。而移刺福僧之意，則以爲是時別無他策，故曰「爲今之計，惟先招徠虜人，選擇虜人舊有宿望雄辯者，喻以恩信」云云。由此可見虜人之離叛，爲金國不可償之損失；又可想見猛安謀克之如何怯且拙矣。

於是（○）條所謂「元軍潰去兵勢益弱」之意義亦明。至南遷後之金國，因兵卒之不足，與經濟之壓迫，遂益陷於悲慘之境遇。《金史》兵志記述甚詳，茲不復贅。

哀宗正大二年以來，大改兵制，選諸路精兵屬之於十五都尉，屢敗蒙古軍，金軍一時有飛躍之勢，稍堪注意。然詳察之，收此效果者，非金之官軍，乃一種義勇軍，所謂忠孝軍、忠義軍、飛虎軍也。《金史》

兵志曰：

復取河朔諸路歸正人，不問鞍馬有無譯語能否，悉送密院增月給，三倍他軍，授以官馬，得千餘人，歲時犒燕，名曰忠孝軍。以石抹燕山奴蒲察定住統之。加以正大已後，諸路所虜臨陣所獲，皆放歸鄉土，同忠孝軍，給其犒賞，使河朔俘係知之。故此軍迄於天興至七千，千戶以上將帥尙不預焉。又以歸正人過多，乃係於忠孝籍中，別爲一軍，減忠孝所給之半，不能射者，令閱習一再月，然後試補忠孝軍，是所謂合里合軍也。又以親衛馬軍舊時所選未精，必加閱試，直取武藝如忠孝軍者，得五千人，餘罷歸爲步軍。凡進征，忠孝居前，馬軍次之。自正大改立馬軍隊伍，鞍勒兵甲，一切更新，將相舊人自謂國家全盛之際，馬數則有之，至於軍士精銳器仗堅整較之今日，有不

倅者中興之期爲有望矣，一日布列曹門內教場，忠孝軍七千，馬軍五千，京師所屯建威都尉軍萬人，內族九住所統親衛軍三千，及阿排所統四千，皆哀宗控制樞密院時所選，教場地約三十頃，尙不能容，餘都尉十三四軍，猶不在是數，此外招集義軍，名曰忠義要，皆燕趙亡命，雖獲近用，終不可制，異時擅殺北使，唐慶以速金亡者，卽此曹也。

以上關於精兵甲仗之充實，亦見於赤蓋合喜傳（金史卷一一三）故無可疑；然其言之誇張，則盡人能知之。但據此文，可略知所謂忠義軍等之組織及待遇。完顏陳和尚傳（卷一二三）又云：「忠孝一軍皆回紇，乃滿，羌渾，及中原被俘避罪來歸者，驚狠凌突，號難制，陳和尚御之有方，坐作進退，皆中程式，所過州邑，常料所給外，秋毫無犯，街曲間不復喧雜，每戰則先登陷陣，疾若風雨，諸軍倚以爲重。」云云，則彼等猛勇可知。此軍在陳和尚統率之下，博得大昌原之著名大勝，繼此又有衛州倒回谷之捷。在他軍連戰連敗之餘，獨擅常勝軍之名，固非偶然也。不但所謂「諸軍倚以爲重」，亦可謂爲金軍吐最後之氣者矣。然彼等素性鷙狠，加以猛安謀克，已無戰意，虜軍復不歸，哀宗欲挽旣倒之國勢，招募彼等，急欲買其歡心，不遑慮他日之患。不問其素性如何，與以三倍他軍之月給，又屢加犒

宴。故漸次放縱而亂暴，亦自然之勢也。於是或耽於賭博（卷一一六蒲察官奴傳）或脅迫病中主將出城（卷一一一撒合輦傳）或劫掠官庫大金（蒲察官奴傳）在彼等已視同尋常事矣。天興二年九月，息州忠孝軍帥蔡八兒等來救蔡州時，其部將有名李德者，率十餘人乘馬入官衙，叫月給不足，幾近詈罵。完顏仲德聞之大怒，縛德杖之。哀宗不懌，詰仲德云：「此軍得力，方欲倚用，卿何不容忍，責罰乃爾。」仲德答曰：「強兵悍卒，不可使一日不在紀律，蓋小人之情，縱則驕，驕則難制。」軍士聞之，雖至國亡，不敢犯云。（卷一一九完顏仲德傳）翌年正月，哀宗自縊，金國遂亡。仲德之懲戒悍卒，雖有過晚之憾，而忠孝軍最後爲金之君臣所倚賴，亦可據哀宗之語而知之矣。

又兵志有所謂忠義軍者，未詳何軍。但卽殺蒙古使唐慶者，也。或飛虎軍之異稱歟？按元史（卷一五二）唐慶傳云：「太宗四年七月，使慶再往，令金主駙帝號稱臣，金主不聽，慶以語侵之，金君臣遂謀害慶，夜半令兵入館舍殺慶，及其弟山祿與祿並從者十七人。」金史（卷一七）哀宗紀云：「天興元年七月，甲申，飛虎軍事申福、蔡元擅殺北使 唐慶等三十餘人於館。」兩相參照，可以互證。（1）

要之猛安謀克，爲金人建國以來國防之中堅；其後先奪漢人渤海人世襲權，次又奪契丹人世

襲權，兵柄全歸女真猛安謀克之手。於是彼等漸次驕慢，更入漢地而中文明之毒，遂不足以任國防。金廷於是撤西北之守備，而以亂軍自守。惜爲主將者不解制御綏撫之法，及亂軍背叛，兵勢遂屈而不可復伸。日暮途窮，不得已而募義軍於四方，以忠孝忠義等美名稱其軍，厚其月給，屢加犒賞，以博彼等之歡心。然彼等本浮浪之徒，烏合之衆，無紀律，無訓練之悍卒也。終非柔弱怯懦之金廷將帥所能制。及勇將完顏陳和尚旣死，彼等遂不可復制，而金國遂亡。

(1) 飛虎軍又見金史（卷一七）哀宗紀及白撒傳（卷一一三）

中華民國二十一年十二月初版

(一〇〇九〇)

遼金亂軍及金代兵制考一冊

每冊定價大洋叁角伍分

外埠酌加運費匯費

原著者 日本箭內互

譯述者 陳清捷

陳清捷

發行人 王雲五

上海河南路

印刷者 商務印書館

上海河南路

發行所 商務印書館

(本書校對者楊靜齋)

\*\*\*\*\*  
版 翻  
權 印  
所 必  
有 究  
\*\*\*\*\*

上海图书馆藏书



A541 212 0014 88888

